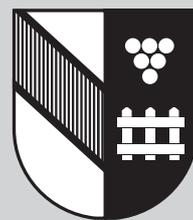




# BOTE



*Ein frohes Weihnachtsfest  
und alles Gute für das Jahr 2018*

*wünscht all seinen Lesern, Schreibern und Kunden  
das Redaktions-Team*





## St. Martin in der Joseph-Brandel-Anlage

Martinslieder, St. Martin auf dem Pferd, viele Kinder mit Mamas-Papas-Omas-Opas, viele bunte Laternen, am 11. November wurde auch dieses Jahr wieder, in der Joseph-Brandel-Anlage St. Martin gefeiert. Eingeladen hatten der Lokalverein Haslach und die Pfarrei St. Michael.

Traditionell ist unser St. Martin (oder muss man besser St. Martina sagen?) souverän und gekonnt um das Feuer geritten, wo dieses Jahr besonders viel Geschick notwendig war, da durch den Regen, Rauch und teils kräftigen Wind die Funken herumgewirbelt wurden, was sicher nicht einfach fürs Pferd und Reiterin war. Jedenfalls vielen Dank an Martina Scherrer vom Reitstall-Uffhausen, die gerne jedes Jahr für uns als St. Martin zur Verfügung steht und dies bei jedem Wetter.

Singend liefen die Kinder hinter St. Martin durch den Park, begeistert auch von dem weißen Pferd, das sie so nah und so gut sehen konnten. Gefragt bei den Kleinen waren auch die leckeren und selbstgebackenen Gänschen. Hier hat Brigitte Zipfel mit ihren Helfern am Backofen wieder viel Zeit geopfert. Dank auch an die Abteilung 8 der Freiwilligen Feuerwehr, die uns wieder so hilfreich unterstützte. Dankeschön an die Abordnung des Musikverein Haslach, die uns musikalisch bei der Martinsgeschichte begleitet haben. Nicht zu vergessen, ein dickes Dankeschön an Irene und Hubert Nixdorf mit allen Helferinnen und Helfern, einschließlich Diakon Andreas Maurer von



St. Michael. Sie alle trugen dazu bei, dass es wieder eine sehr gelungene Martinsfeier werden konnte.

Vielleicht noch eine kurze Bemerkung in eigener Sache: wenn auch der Ablauf der Martinsfeier teilweise professionell abzu- laufen schien (jedenfalls war das die Meinung eines Besuchers), wie immer waren nur ehrenamtliche Helfer, die wohl die Feier professionell, aber ohne finanzielle Entschädigung, organisierten. Die Unkosten trägt, wie bei jeder Veranstaltung, der Lokalverein, insbesondere aus den Mitgliedsbeiträgen. **Ein Dankeschön also auch an unsere Mitglieder. Und wer Interesse an einer Mitgliedschaft hat und den Lokalverein unterstützen möchte: mit nur 5,- Euro im Jahr wären auch Sie dabei.**

## Gedenkstunde zum Volkstrauertag

Es ist gute Tradition, dass sich der Lokalverein Haslach und die Arbeitsgemeinschaft Haslacher Vereine, sowie die beiden Has-

lacher Kirchengemeinden St. Michael und Melancthon am Volkstrauertag zu einer Gedenkstunde auf dem Haslacher Friedhof treffen. Am Volkstrauertag wird an die vielen Kriegsoffer der beiden letzten Weltkriege erinnert. Es darf nicht in Vergessenheit geraten, wie viel Leid diese Kriege den Völkern gebracht haben. Aber Krieg und Gewalt ist nicht nur Vergangenheit, sondern gerade auch in der heutigen Zeit, leider grausame Gegenwart.

Die Ansprache hielt dieses Jahr Diakon Markus Essig von der katholischen Kirchengemeinde Südwest: Er erwähnte die wunderschönen Landschaften in Europa, Deutschland und besonders auch in unserer direkten Umgebung. Nichts zeugt mehr von Stätten der Gewaltherrschaft und der Kriege, die im letzten Jahrhundert so viel Leid unter die Menschen gebracht haben. In den frühen 20er Jahren feierte man zum ersten Mal den Volkstrauertag und gedachte den Gefallenen unter den deutschen Soldaten. Seit 1952 wird der Volkstrauertag zwei Sonntage vor dem ersten Adventssonntag begangen und erinnert an die Kriegstoten und Opfer der Gewaltherrschaft aller Nationen. Ist tatsächlich Gras über die vielen Kriegsschau-



*Der Vorstand des  
Lokalverein Freiburg-Haslach  
wünscht den Mitgliedern,  
Freunden und allen Haslacher  
Mitbürgerinnen und Mitbürgern  
ein friedliches und besinnliches  
Weihnachtsfest und alles Gute  
für das Jahr 2018.*



plätze gewachsen, und das war's: fragte sich Markus Essig weiter in seiner Ansprache. Nein, zum Glück wird die Erinnerung an dieses schreckliche Leid bis zum heutigen Tag hochgehalten. Dies wird unter anderem deutlich zum Beispiel aus der aktuellen Diskussion um und über das neue Wasserbecken auf dem Platz der alten Synagoge, das im Grundriss der alten, 1938 von den Nazis zerstörten Synagoge nachgebildet ist. Oder die Einweihung der ersten deutsch-französischen Museums- und Gedenkstätte zum ersten Weltkrieg, die kürzlich von den Staatsoberhäuptern Macron und Steinmeier eingeweiht wurde. Auch die beiden Politiker inzwischen befreundeter Nationen, setzten bei dieser Einweihungsfeier ein sichtbares Zeichen der Erinnerungskultur. Und ganz im Kleinen, aber deshalb nicht unwichtiger, soll die alljährliche Feier auf dem Haslacher Friedhof beitragen. Umrahmt wurde auch dieses Jahr die Feier von einer großen Abordnung der Freiwilligen Feuerwehr, Löschzug 5, einer Abordnung des Freiburger Blasorchesters und dem Gesangsverein Liedertafel Haslach. Zu den Klängen „des guten Kameraden“, gespielt vom Ensemble des FBO, im Beisein

der Bannerträger der Liedertafel und Kolpingfamilie, legte der Vorsitzende des Lokalvereins, Markus Schupp, zusammen mit Markus Essig und Hubert Nixdorf, am Ehrenmal einen Kranz des Lokalvereins und der Arbeitsgemeinschaft Haslacher Vereine nieder. Markus Schupp dankte allen Mitfeiernden und Mitwirkenden. Und wie sangen doch die Sängerinnen und Sänger der Liedertafel Haslach während der Gedenkfeier: „Und bis wir uns wiedersehen, halte Gott Dich fest in seiner Hand“. In diesem Sinne bis zum Volkstrauertag 2018.

Text: Gerhard Reichenecker / Bilder: Irene Nixdorf

## 61. Dreikönigstreffen am 6. Januar 2018



Am Samstag, dem 6. Januar 2018, findet um 10.00 Uhr, das 61. Dreikönigstreffen im Melanchthonsaal statt. Der Lokalverein lädt **alle Haslacher und Haslacherinnen** dazu herzlich ein.

Es informiert Sie der Lokalverein, die Stadtverwaltung und die politische Führung der Stadt Freiburg über alle wichtigen Themen, die unseren Stadtteil betreffen. Natürlich gibt es auch Raum für Ihre Fragen und Beiträge.



Spende von Erntedankgaben der Marktbeschicker für die beiden Kirchengemeinden.

Einladung zum  
**Dreikönigs-Treffen**  
 am Samstag, dem 6. 1. 2018,  
 im Melanchthonsaal, Melanchthonweg. Beginn: 10.00 Uhr.



Ev. Melanchthon-Gemeinde  
 Freiburg-Haslach

## Spende von Erntedankgaben der Marktbeschicker für die beiden Kirchengemeinden

Die Marktbeschicker des Haslacher Freitagsmarktes haben anlässlich des Erntedankfestes der kath. Kirchengemeinde St. Michael und der ev. Melanchthongemeinde jeweils einen voll bestückten Erntedankkorb sowie auch einen großen Chrysanthemenstock gespendet. Die Kirchengemeinden haben sich sehr darüber gefreut, haben die Erntedankgaben doch den Altar noch reicher geschmückt. Herzlichen DANK den Marktbeschickern des Haslacher Freitagsmarktes.

Text / Bild: Markus Eichin

## Baumpflanzaktion

Gemäß einem Ausspruch von Martin Luther haben Mitglieder der Schutzgemeinschaft

TUI · 1-2-FLY · Thomas Cook · Neckermann · alltours · Schauland Reisen · universal · OLIMAR · BENTOUR SWISS · ITS · JAHN REISEN · Ameropa  
 www.ihr-ferienpartner.de

- über 1.000.000 Hotelbewertungen
- sparen mit über 40 Reiseveranstaltern im unabhängigen Preisvergleich
- Flugreisen z.B. ab Basel & Baden-Baden

Rund um die Uhr buchen und sparen mit Reisepreisvergleich!

**Traumstrände**  
 und RIU Hotels&Resorts z.B.:  
 Dominikanische Republik  
 Jamaika – Mexiko – Sri Lanka  
 Mauritius – Kapverden

Sommer-Frühbuchervorteile  
 Früh buchen, Geld sparen!

Mallorca 70 Jahre universal  
 mit Zimmernummer-Garantie  
 Sonntags ab Basel  
 2018 jetzt buchen!

Reisebüro **Selzer**  
 0761/442000  
 Haslacher Str. 52 - 79115 Freiburg

## Walter Schneider

Gärtnerei, Obst-  
und Gemüsehandel,  
Trauerkränze  
Markgrafenstraße 110  
79115 Freiburg i. Br.  
Telefon 07 61 / 49 47 04

ANDRÉ GEBAUER  
RAUMAUSSTATTUNG & DESIGN

Blumenstraße 38 · 79111 Freiburg  
Telefon 0761 43836 · Fax 0761 484789  
www.raumausstattung-gebauer.de

FLORALES  
Blumen Fichter

Inh. V. Fichter-Didinger  
Markgrafenstr. 112 · 79115 Freiburg  
Telefon 07 61 / 4 76 45 87

## Klaus Locher Die Autowerkstatt

Reparaturen aller Fabrikate  
Gehrenstr. 5  
79114 Freiburg  
Telefon 0761 493422  
Telefax 0761 4761938

www.die-autowerkstatt.com



Bes. Familie Ehret  
Basler Landstraße 106  
79111 Freiburg-St. Georgen  
Tel. 0761 43313 · Fax 384696  
www.roessle-freiburg.de  
NEU! Mo.+Mi., abends geschlossen

Öffnungszeiten an Weihnachten & Neujahr  
24.12.: geschlossen \* 25.12.: Mittags geöffnet  
26.12.: geöffnet \* Silvester & Neujahr geschlossen!  
Mittagsmenü von Mo. – Fr. ab 8,00 Euro  
Ein Begriff für gepflegte Gastlichkeit ganz in Ihrer Nähe.

## FA.G.REICHENBACH MAURER- UND BETONBAUARBEITEN

VWS-Dämmsysteme · Bausanierungen ·  
Verputzarbeiten  
Badenweiler Str. 8  
79115 Freiburg  
Telefon 0761 499314  
Telefax 0761 4762546  
Fa.G.Reichenbach@gmx.net  
Mobil 0171 5420293



## Waldner Schlosserei

Rebenweg 6 · 79114 Freiburg  
Tel. (07 61) 4 39 21 · Fax (07 61) 44 20 25  
www.schlosserei-waldner.de



Unserer  
verehrten Kundschaft  
wünschen wir  
ein frohes  
und besinnliches  
Weihnachtsfest  
und ein gesundes  
und erfolgreiches  
neues Jahr.

## jürgen röttele

Funktions-Badezimmer  
79114 Freiburg · Unterer Mühlenweg 22  
Telefon 0761 494898 · www.röttele.de

## MALERFACHBETRIEB ULLRICH GMBH

Christaweg 5a  
79114 Freiburg  
Telefon 07 61 / 4 35 97  
Telefax 07 61 / 4 18 74

## SANITÄRE ANLAGEN · HEIZUNGSTECHNIK

Sanitär- und Blechnemeister

## GEORG SCHULZ

BAUBLECHNEREI · KUNDENDIENST

Rosenstauden 5a · 79114 Freiburg  
Telefon 0761 8982426 · Telefax 0761 89759729  
Mobil 0171 5454805

## WAND & BODEN

Farbenfachgeschäft  
Günter Praszal  
Staufener Straße 29  
79115 Freiburg  
Tel.: 0761 4765049  
Fax: 0761 475562

## bft Tank-Shop Böhler GmbH

Rankackerweg 2 · 79114 Freiburg  
Tel. 0761 4011320 · Fax 0761 4534803

## Rudolf Rinderle

Elektrofachgeschäft  
Krozinger Straße 16  
79114 Freiburg i. Br.  
Telefon 07 61 / 49 21 59  
Telefax 07 61 / 4 76 43 64



Carl-Kistner-Straße 49, 79115 Freiburg, Telefon 0761 595757850

## Sanitärtechnik Schenk GmbH

Sanitärtechnik · Heizungsanlagen  
Solaranlagen · Blechnerei  
Werkstatt: Sasbacher Str. 4 · 79111 Freiburg  
Tel. 0761 46655, Fax 441005

## Tabakwaren Löffler

Carl-Kistner-Straße 2 a  
79115 Freiburg i. Br.  
Telefon 07 61 / 47 22 56



Volkmer Brillen  
Blumenstraße 2  
79111 Freiburg  
Tel. 0761 46066

## Reisebüro Selzer

0761/442000  
Haslacher Str. 52 - 79115 Freiburg

Online suchen + buchen:  
www.reisebueroselzer.de



## Gärtnerei Forster

Blumengeschäft  
Unterer Mühlenweg 44 · 79114 Freiburg  
Tel. 0761 41718 · Fax 0761 4703852  
www.gaertnerei-forster.de

## FAHRSCHULE MERKEL

Inh. Susanne Merkel  
Bauhöferstr. 160, 79115 Freiburg  
Eingang Basler Str.

Tel. 0761 491544

## elektro ullmann

Icons representing various services: a house, a plug, a camera, a speech bubble, a person, a smartphone, and a Wi-Fi symbol.



# Weingarten-Apotheke



**Angebote im Dezember:**

Floradix mit Eisen 500 ml statt € 17,49\* jetzt € 12,95  
 (100 ml = € 2,59)  
 Vitasprint B12 10 Trinkampullen statt € 22,50\* jetzt € 19,95  
 Rhinomer Schnupfenspray Plus 20 ml statt € 6,19\* jetzt € 4,50  
 Proff Schmerzcreme 100 g (m. Ibuprofen 5 %) statt € 14,03\* jetzt € 9,95

... und noch viel mehr ...  
(gültig vom 1. – 31. 12. 2017)

**„Tolle Geschenkideen zur Advents- und Weihnachtszeit“**

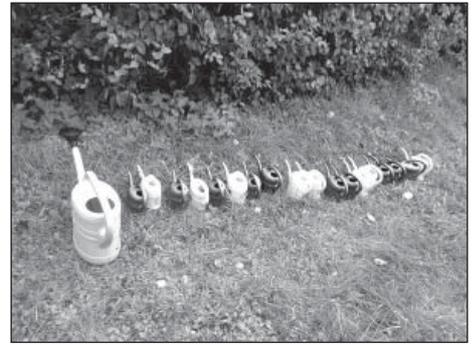
Krozinger Str. 7 (EKZ) · 79114 Freiburg · Telefon 0761 484200

\* unverb. Preisemp. d. Herstellers

gemeinschaft Deutscher Wald, auf dem Gelände der Melanchthongemeinde ein Apfelbäumchen gepflanzt. Am 27. Oktober um 11.00 Uhr war es soweit. Bei leichtem Regen, aber dennoch gut gelaunt, kamen die Kindergartenkinder und ihre Erzieherin Frau Reisch in Gummistiefeln und Regenkleidung auf die kleine Wiese hinter der Melanchthonkirche. Sie wurden dort von den Akteuren und Pfarrer Gutwein sehnsüchtig erwartet. Nachdem ein Pfahl eingeschlagen war stellte ein Mitarbeiter der Schutzgemeinschaft den Baum daneben ins Pflanzloch. Jetzt waren die Kinder an der

Reihe. Mit Hilfe von Frau Reisch und Pfarrer Gutwein wurde die Erde in das Pflanzloch geschaufelt. Dann wurde der Baum mit einem Kokosstrick am Pfahl befestigt. Jedes Kind bekam eine kleine Gießkanne, denn so ein Bäumchen muss man mit mindestens 10 Liter Wasser angießen – auch wenn es regnet. Die Gießkännchen durften die Kinder behalten und sind jetzt im Kindergarten. Die Kinder waren mit Eifer dabei und freuten sich bis in 3 bis 4 Jahren auf „Ihre“ Apfelernste. Vielen Dank an das „Pflanzteam“, es hat Allen einen riesen Spass gemacht.

Text / Bilder: Brigitte Zipfel



## Evangelische Kirche Dietrich-Bonhoeffer



Markgrafenstraße 18b · 79115 Freiburg  
 Telefon 0761 459690 · Fax 0761 45969-69  
 Dietrich-Bonhoeffer-Kirche.Freiburg@kbz.  
 ekiba.de

**Gottesdienste am Heilig Abend:** Um 15.30 Uhr feiern wir im Dietrich-Bonhoeffer-Gemeindezentrum einen Familiengottesdienst. Im Mittelpunkt steht ein weihnachtliches Kinderstück „Der Engelstreik“, das die Theatergruppe AMiCi aufführen wird. Um 17.30 Uhr laden wir zur Christvesper in die St.-Andreas-Kirche ein. Es ist ein feierlicher Gottesdienst, in dem die Konfirmandinnen mit einer weihnachtlichen Szene mitwirken. Um 23 Uhr feiern wir im Dietrich-Bonhoeffer-Gemeindezentrum eine meditative Christmette. Sie können dort in besinnlicher Atmosphäre den Heilig Abend ausklingen lassen.

**Taizé-Gebet:** Jeden ersten Dienstag im Monat findet um 19 Uhr in der Kapelle St. Andreas (St.A) oder der Kapelle Dietrich-Bonhoeffer(DB) ein Taizé-Gebet statt. Der nächste Termin: 2. Januar (St.A).

**Plauder-Oase für ehrenamtlich Engagierte in den Flüchtlingsinitiativen:** In Haslach-Weingarten-Rieselfeld. Jeweils

## MEISTERBETRIEB IN HASLACH

### Klaus Locher – Die Autowerkstatt

Reparaturen aller Fabrikate

### EINE PANNE AN WEIHNACHTEN?

Haslacher KFZ-Notdienst

Mi., 27. bis Fr., 29.12.2017, von 10 bis 15 Uhr.

Geschlossen Di., 2. bis Fr., 5.1.2018.

Ab Mo., 8.1.2018 sind wir wieder für Sie da.

Öffnungszeiten: Mo. – Fr. 8.00 – 12.00 Uhr + 13.00 – 18.00 Uhr

Gehrenstr. 5 · 79114 Freiburg · Tel. 0761 493422 · [www.die-autowerkstatt.com](http://www.die-autowerkstatt.com)

**Suche für meinen langjährigen Mitarbeiter (Familie mit Kind)  
 eine 3- bis 4-Zimmer-Wohnung, gerne im Freiburger Süden.**

**Klaus Locher – Die Autowerkstatt • Telefon 0761 493422**



# FA. G. REICHENBACH

## MAURER- UND BETONBAUARBEITEN

VWS-Dämmsysteme · Bausanierungen · Verputzarbeiten

Badenweiler Str. 8  
79115 Freiburg  
Telefon 0761 499314  
Telefax 0761 4762546  
Fa.G.Reichenbach@gmx.net  
Mobil 0171 5420293



am ersten Mittwoch im Monat treffen sich die Ehrenamtlichen ab 20.00 Uhr im Café „Cello“, Rieselfeldallee 33. Es werden Erfahrungen in der Arbeit mit Geflüchteten ausgetauscht. Positive Erfahrungen, Herausforderungen, zwangloser Infoaustausch, Kennenlernen von Aktiven, Plauschen, ... Alles hat seinen Platz. Termin: 10. Januar 2018. Infos: Beate Breiholz, Koordination ökumenische Flüchtlingsarbeit, Tel. 01577 3783708, E-Mail: beate.breiholz@kbz.ekiba.de.

**INTERRELIGIÖSES FRIEDENSGBET:** Das Friedensgebet soll kein Werben für die eigene religiöse oder weltanschauliche Richtung sein, sondern den Wunsch nach Frieden aus der eigenen Tradition sichtbar werden lassen. Es findet am 1. und 3. Mittwoch im Monat um 12.40 Uhr auf dem Dietrich-Bonhoeffer-Platz (Bugginger Str.) statt und am 2. und 4. Samstag im Monat um 18 Uhr auf dem Mundenhofsteg (Brücke zwischen Weingarten und Rieselfeld über die Besançonallee). Die nächsten Friedensgebete sind am 20. und 23. Dezember.

**Spaziergang mit Menschen im Rollstuhl im Martha-Fackler-Heim:** Wir treffen uns am 1. und 3. Mittwoch im Monat zum Spazierengehen mit Menschen im Rollstuhl. Wir könnten noch Unterstützung gebrauchen und würden uns freuen, wenn Sie vorbei kommen: Martha-Fackler-Heim, Sulzburger Straße 6 (Hintereingang). Auch Kinder sind herzlich willkommen. Wir treffen uns ab November schon um 13.30 Uhr und sind bis ca. 14.45 Uhr unterwegs. Der nächste Termin ist: 20. Dezember.

**„Wo zwei oder drei ...“ – Bibelgesprächskreis:** Wenn Sie Interesse haben, mit anderen Menschen über biblische Texte, Hintergründe und die möglich Bedeutung für unseren Alltag ins Gespräch zu kommen, dann sind Sie herzlich eingeladen: Einmal im Monat an einem Donnerstag von 19.30 bis 21 Uhr in der Kapelle der Dietrich-Bonhoeffer-Gemeinde, Bugginger Str. 42. Nächstes Treffen: 11. Januar. Nähere Infos bei Angelika Büchelin, Tel. 0761 45969-0, Angelika.Buechelin@kbz.ekiba.de.

**Kleine Kirche:** Wir laden Euch/Sie ganz herzlich zur KleKi, der Kleinen Kirche im Gemeindezentrum der Dietrich-Bonhoeffer-Gemeinde ein. Wir feiern zusammen Gottesdienste mit Kindern von 0 – 5 Jahren für die ganze Familie. Wir freuen uns, anschließend bei Kaffee und Keksen und einem Bastelangebot für Kinder beisammensitzen. KleKi – Gottesdiensttermine: 17. Dezember, 28. Januar um 10 Uhr. Info: Verena.Bargalevic@ekifrei-suedwest.de.

**Frühstücksbegegnung mit den Kindertagesstätten:** Einmal im Monat gibt es ein Angebot, mit Kindern aus unseren Kindertagesstätten zu frühstücken. Das Frühstück findet freitags von 9.30

*New-eröffnung*

*Raum-  
ausstatter-  
Meisterin*

## Tina Leonie Müller

✕ RAUMAUSSTATTUNG · POLSTERWERKSTATT · WOHNEN & EINRICHTEN ✕  
POLSTERARBEITEN · REPARATUREN · MÖBELSTOFFE & LEDER · SONNENSCHUTZ

**Tina Leonie Müller · Raumausstattermeisterin** · Haslacher Straße 202  
79115 Freiburg · Tel. 0761 15430013 · [www.polsterwerkstatt-freiburg.de](http://www.polsterwerkstatt-freiburg.de)

bis 10.30 Uhr im Gottesdienstraum statt. Nächster Termin ist: 19. Januar.

**Geburtsbesuche:** Wohnen Ihre Eltern weit entfernt und freuen Sie sich, wenn diese ab und zu Besuch von der Gemeinde bekommen? Lernen Sie gerne neue Menschen kennen? Freuen Sie sich, wenn andere sich freuen? Dann steigen Sie doch in unseren Besuchsdienst ein. Wir besuchen Menschen aus der Gemeinde anlässlich ihres Geburtstages. Alle zwei Monate treffen wir uns, um uns über unsere Erfahrungen auszutauschen und die anstehenden Besuche aufzuteilen – ob Sie einen Besuch im Monat übernehmen oder gerne zehn Menschen besuchen möchten, bleibt Ihnen überlassen. Wenn Sie sich angesprochen fühlen, dann melden Sie sich bitte im Gemeindebüro, Tel. 45969-0. (Es besteht seelsorgerliche Schweigepflicht).

**Mobiler Marktstand:** Am Mittwoch oder Samstag treffen Sie uns vormittags auf dem Wochenmarkt, Krozinger Straße, beim **Mobilen Marktstand**. Haupt- und Ehrenamtliche der katholischen und evangelischen Gemeinde laden zum Gespräch ein und stehen für Fragen bereit. Haben Sie Interesse, bei der Betreuung des Marktstandes mitzumachen, dann melden Sie sich bitte im Gemeindebüro, Tel. 45969-0.

**Musizieren im Gottesdienst:** Spielen Sie Geige oder ein anderes Musikinstrument? Oder singen Sie gerne auch mal Solo? Wenn Sie Lust haben, ab und zu im Gottesdienst auch mit anderen zu musizieren, dann melden Sie sich bitte bei Margrit Nöring, Tel. 0761 484307.

Text: Petra-Elisabeth Blum



## Farb- und Bodenservice



- Fassaden- und Raumgestaltung
- Maler- und Tapezierarbeiten
- Bodenverlegungen
- Fliesen- und Gipserarbeiten
- Fachgeschäft



**zeitlos kreativ**  
Ihr Maler und Bodenexperte

Staufener Str. 29 · 79115 Freiburg · Tel. 0761 4765049  
[www.wandundboden-freiburg.de](http://www.wandundboden-freiburg.de)

## Gaststätte „Haslacher Hof“

*Wir wünschen unseren Kunden  
frohe Weihnachten und einen guten Rutsch  
ins neue Jahr.*

Ihr Haslacher Hof-Team

Haslacher Str. 92 · 79115 Freiburg  
Gute Parkmöglichkeiten · Tel. 0761 2176772

Öffnungszeiten:  
Di. – So., von 11.30 – 14.00 Uhr und 17.00 – 24.00 Uhr;  
Mo., von 17.00 – 24.00 Uhr.

## NK-STELLPLÄTZE

Inhaber: Niclas Kaiser

- Wohnwagen
- Wohnmobile
- Hänger
- Boote



**Mobil 0176 80669854**



**Kath. Kirchengemeinde  
Freiburg-Südwest**



**Der Caritas-Sozial-Dienst (CSD)** ist eine Kontakt-, Vermittlungs- und Beratungsstelle des Caritasverbandes Freiburg-Stadt e.V. In Zusammenarbeit mit den Pfarregemeinden St. Michael und St. Andreas bietet Frau Sartori in den Räumen der Erwachsenenbegegnungsstätte/Mehrgenerationenhaus (EBW/MGH), 1. OG in der Sulzburger Str. 18 jeweils am Mittwoch, von 9 – 11 Uhr, eine Sprechstunde an. In dieser Zeit ist sie für Sie da, wenn Sie Fragen zu Bescheiden von Ämtern und Behörden haben; wenn Sie sich in gesundheitlichen oder existenziellen Notsituationen befinden; wenn Sie im Alltag fremde Hilfe benötigen. Auf Ihre Fragen sucht sie mit Ihnen gemeinsam nach möglichen Lösungen und unterstützt Sie bei Kontakten zu Ämtern und Behörden. Falls Sie Fragen haben, können Sie sich an den Caritasverband Freiburg-Stadt e.V. wenden, Telefon 0761 3191666.



**Seelsorge-Rufbereitschaft der katholischen Kirche in Freiburg**

Die Seelsorge-Rufbereitschaft vermittelt unter der kostenfreien Telefonnummer 0800 404433377 in dringenden seelsorgerlichen Anliegen rund um die Uhr einen katholischen Priester. Für die Beratung in Lebenskrisen wenden Sie sich bitte an die bewährte **Telefonseelsorge – rund um die Uhr ein offenes Ohr**: Tel. 0800 1110111 oder 0800 1110222. Auch an Weihnachten, zwischen den Jahren und zur Jahreswende sind wir für Sie da.



**Pfarrei St. Andreas**

Sulzburger Str. 18  
79114 Freiburg-Weingarten  
Telefon 4 90 78-0

pfarrbuero.st.andreas@kath-freiburg-suedwest.de  
www.kath-freiburg-suedwest.de

**GOTTESDIENSTE**

**IN DER WEIHNACHTSZEIT:**

**Sonntag, 17. 12., 3. Advent, 16 Uhr:**

Ökumenischer Gottesdienst zum Weihnachtsfest im Martha-Fackler-Heim, Sulzburger Str. 6.

**Heiliger Abend, Sonntag, 24. 12., 16 Uhr:** Wortgottesfeier „Kinderchristmette“ mit Krippenspiel. **22 Uhr:** Christmette.

**1. Weihnachtstag, Montag, 25. 12., 10.45 Uhr:** Eucharistiefeier.

**Der Mensch steht im Mittelpunkt**



- Alten- und Krankenpflege
- Intensivpflege
- Ernährungsberatung
- Hilfe im Haushalt
- Angehörigenarbeit
- Pflegehilfsmittel
- 24 Std. Rufbereitschaft
- Betreuung stundenweise

**MARKGRAFEN**



**Tel. (07 61) 4 76 85 33**

**Gerstenhalmstr. 2 · 79115 Freiburg**

**Fax (0761) 4768535 · www.markgrafen-pflegedienst.de**

**Silvester, Sonntag, 31. 12., 10.45 Uhr:** Eucharistiefeier.

**Neujahr, Montag, 1. 1. 2018, 10.45 Uhr:** Eucharistiefeier in St.-Maria-Magdalena.

**Erscheinung des Herrn, (Dreikönig), Samstag, 6. 1. 2018, 10.45 Uhr:** Eucharistiefeier mit Aussendung der Sternsinger.

**Sonntag, 7. 1. 2018, 10.45 Uhr:** Eucharistiefeier mit den Sternsängern.

**GOTTESDIENSTE:**

**Eucharistiefeiern:** Sonntag, 17. Dezember, 10.45 Uhr. Mittwochs, 17 Uhr, wöchentlich.

**Rosenkranz:** mittwochs, 16.30 Uhr, samstags vor der Eucharistiefeier, 18 Uhr.

**Eucharistiefeier der Catholic International Church Freiburg:** Jeden Sonntag, 12 Uhr, St.-Andreas-Kirche, Weingarten. Die Gottesdienstgemeinde, die die Eucharistiefeier mit Priestern aus Nigeria in englischer Sprache feiert, besteht zum großen Teil aus afrikanischen Christen und ihren Familien und freut sich über jeden Christen, der mit ihr Gottesdienst feiert.

**Wort-Gottes-Feier im Martha-Fackler-Heim der AWO, Sulzburger Str. 6,** jeweils samstags, 10.30 Uhr (außer Samstag, 16.

Dezember): Sonntag, 17. Dezember, 16 Uhr, Weihnachtsgottesdienst.



**Ökumenisches Taizé-Gebet:** Einfache Gesänge, Gebet, Bibeltexte, miteinander teilen, jeweils 19 Uhr. Dienstag, 2. Januar, St.-Andreas-Kirche, Sulzburger Str. 18.

**Herzliche Einladung zum gemeinsamen Feiern am HI. Abend:** Am Sonntag, 24. Dezember, von 19 bis 22 Uhr, in der EBW/MGH, Sulzburger Str. 18. Mit Anderen bei alkoholfreiem Punsch, einem einfachen Mahl, Musik und Geschichten zusammen sein. Um 22 Uhr ist, wer will, zur Feier der Christmette in die Kirche St. Andreas eingeladen. Anmeldung bis Donnerstag, 21. Dezember im Pfarrbüro St. Andreas, Tel. 49078-0.



**Ein leerer Korb an der Krippe ... Lebensmittelgaben in St. Andreas:** Es gibt in St. Andreas die gute Tradition, dass an Heiligabend und den Weihnachtstagen ein großer Korb neben der Krippe steht, der gefüllt werden kann mit Lebensmitteln. Diese werden in den folgenden Wochen an Menschen weitergeben, die ins Pfarrbüro

**REPARATUREN**

Wartung und Reparatur Ihrer Gas- und Wasserinstallation im ganzen Haus. Von der Gasheizung über den verstopften Abfluss bis zum tropfenden Wasserhahn. Der Meisterbetrieb mit der hohen Kundenzufriedenheit. Testen Sie uns!

zuverlässig | kompetent | preiswert

*Bevor Ihnen das Wasser bis zum Hals steht:*



**jürgen röttele**  
Gas · Wasser · Meisterservice

www.röttele.de | Anruf genügt: 494898 | Freiburg, Unterer Mühlenweg 22

ro kommen und um Unterstützung bitten. Wenn Sie für Bedürftige spenden möchten, bitten wir Sie, Lebensmittel mit längerem Haltbarkeitsdatum zur Krippe oder ins Pfarrbüro zu bringen, z. B. Mehl, Teigwaren, Reis, Konserven, Hülsenfrüchte, Knäckebrot, Haferflocken, Gries, Tee, Kaffee, Honig, Marmelade, Brotaufstrich, etc.

**Ökumenische Bibel-(Vor-)Lesungen:** Es werden die Psalmen gelesen am Freitag, 19. Januar, Kapelle in der Dietrich-Bonhoeffer-Gemeinde, Bugginger Str. 42. Freitag, 26. Januar, Kapelle in der St.-Andreas-Kirche. Herzliche Einladung zum Mithören und/oder Mitlesen.



**Interreligiöses Friedensgebet:**

Jeden 1. und 3. Mittwoch im Monat, 12.40 Uhr auf dem Dietrich-Bonhoeffer-Platz, Bugginger Str. 83, jeden 2. und 4. Samstag im Monat, 18 Uhr auf dem Mundenhofsteg, zwischen Weingarten und Rieselfeld.

**Neujahrsempfang:** Donnerstag, 18. Januar 2018, 19.30 Uhr: GeDanken zum Neuen Jahr, in der St.-Andreas-Kirche. 20 Uhr: Neujahrsempfang im Mehrgenerationenhaus/EBW, Sulzburger Str. 18, für alle Bürgerinnen und Bürger des Stadtteils. Es laden ein: katholische Kirchengemeinde St. Andreas, evangelische Kirchengemeinde Dietrich-Bonhoeffer, Mehrgenerationenhaus EBW.

**Pfarrfasnacht 2018:** Liebe fröhliche Pfarrgemeinde, „es geht degege“: am Samstag, 3. Februar feiern wir ab 20.11 Uhr im Mehrgenerationenhaus/EBW unseren Fasnetsabend unter dem Motto: „Ob groß, ob klein – Du darfst der Held deiner Kindheit sein.“ Für den richtigen Musikmix sorgen DJ Beatbrothers, alle sind herzlich eingeladen, Termin bitte vormerken und ran an das Kostüm ... der Fantasie sind keine Grenzen gesetzt. Für das Vorbereitungsteam: Irmgard Waldner.

**1. Weihnachtstag, Montag, 25. 12., 18.30 Uhr:** Weihnachtsvesper (Wort-Gottes-Feier).  
**2. Weihnachtstag, Dienstag, 26. 12., 10 Uhr:** Eucharistiefeier.  
**Silvester, Sonntag, 31. 12., 9.15 Uhr:** Eucharistiefeier.  
**18.30 Uhr:** Wort-Gottes-Feier zum Jahresschluss.  
**Neujahr, Sonntag, 1. 1. 2017, 10 Uhr:** Wort-Gottes-Feier – Begrüßung des Neuen Jahres.  
**10.45 Uhr:** Eucharistiefeier in St.-Maria-Magdalena.  
**Erscheinung des Herrn (Dreikönig), Samstag, 6. 1. 2018, 9 Uhr:** Eucharistiefeier mit Aussendung der Sternsinger.  
**GOTTESDIENSTE:**  
**Eucharistiefeiern:** Sonntags: 9.15 Uhr. Werktags: Donnerstag, 9.30 Uhr.  
**Eucharistische Anbetung:** dienstags, 7.30 – 8.30 Uhr (nicht am 26. Dezember).  
**Rosenkranz:** freitags, 17 Uhr.  
**Frühschichten im Advent:** 19. Dezember, 6 Uhr in der Kirche St. Michael.  
**Adventsandacht der Senioren:** Mittwoch, 13. Dezember, 14.30 Uhr in der Kapelle des Laurentiushauses mit Diakon Prof. Dr. Hel-



**Mehrgenerationenhaus EBW bekommt zwei neue Computersysteme geschenkt**

Das IT-Systemhaus Jerg hat dem Mehrgenerationenhaus EBW in Weingarten in Trägerschaft der Kirchengemeinde Freiburg-Südwest zwei neue Computerarbeitsplätze für seine vielgestaltige Arbeit übergeben. Das Foto zeigt von links Edwin Jakowel und Florian Blattert vom IT-Systemhaus Jerg sowie Kuno Feierabend, Geschäftsführer des Mehrgenerationenhaus und Markus Essig, Diakon in der Kirchengemeinde.

Text: Markus Essig, Bild: Cihad Is

**Pfarrei St. Michael**

Carl-Kistner-Str. 49  
 79115 Freiburg-Haslach  
 Telefon 5 95 75 78-0  
 pfarrbuero.st.michael@kath-freiburg-suedwest.de  
 www.kath-freiburg-suedwest.de

**GOTTESDIENSTE IN DER WEIHNACHTSZEIT:**  
**Heiliger Abend, Sonntag 24. Dezember, 16 Uhr:** Wortgottesfeier „Kinderchristmette“ mit Krippenspiel.  
**22 Uhr:** Christmette.

mut Hoping. Anschließend herzliche Einladung zu Kaffee und Kuchen.

**Gottesdienst für Kleine Leute:** Sonntag, 17. Dezember; 21. Januar, jeweils 9.15 Uhr im Saal unter der Kirche.

**Wort-Gottes-Feier, jeweils 18.30 Uhr:** Sonntag, 17. Dezember; Sonntag, 25. Dezember; Sonntag, 7. Januar 2018.

**Ökumenisches Abendgebet:** Freitag, 12. Januar, 18.30 Uhr in der Kirche St. Michael. Familiengottesdienst: Sonntag, 14. Januar, 10.30 Uhr.

**TERMINE:**  
**Adventsverkauf der KJG St. Michael:** Während der Adventszeit verkauft die KJG St.

Michael wie jedes Jahr selbstgebackene Plätzchen und Weihnachtspunsch beim Haupteingang an der Kirche. Jeden Sonntag bis einschließlich nach der Christmette am 24. Dezember wollen wir gemeinsam die Adventszeit feiern. Verkauft wird morgens nach dem Gottesdienst um 9.15 Uhr und abends nach dem Gottesdienst um 18.30 Uhr. Die Einnahmen kommen der Jugend der Partnergemeinde in Linares und dem Sommerlager 2018 zugute. Die KJG und Minis St. Michael freuen sich auf ein gemütliches und stimmungsvolles Zusammenstehen bei Glühwein, Punsch, selbstgebackenen Plätzchen und Linzertorten.

**Altpapiersammlung:** Der Container steht von Mittwoch, 3. Januar – Sonntag, 7. Januar neben der Kirche St. Michael. Bitte keine Kartonagen und Umverpackungen, kein geschreddertes Papier; Bücher bitte nur ohne festen Einband! Der Erlös kommt Projekten in der Einen Welt zu Gute. Herzlichen Dank an alle, die ihr Papier zu uns bringen und so mithelfen, Projekte in benachteiligten Ländern zu unterstützen.

**Altenwerk St. Michael in der Begegnungsstätte des St. Laurentiushauses, Carl-Kistner-Str. 57:**

Wir fertigen sämtliche Drucksachen für Ihren Privat- und Geschäftsbedarf – schnell und preisgünstig!

Ihr Fachgeschäft seit über 55 Jahren

**kaiser druck**

Hurstweg 16 · 79114 Freiburg  
 Tel. 0761 41717 · Fax 0761 475655  
 druckerei.kaiser@t-online.de  
 www.kaiser-druck.de

Ökumenischer Seniorenkreis bei Kaffee und Kuchen: Mittwoch, 10. Januar, 14.30 Uhr: Ein Mitarbeiter der Polizei informiert zum Thema Prävention im Verkehr.

#### Frauenfasnet 2018

Sari, Seide, Tempel und Gold, wir tanzen im Carlsbau indisch, wenn ihr wollt, am 7. Februar 2018 wird der Carlsbau zum indischen Traum und „Bollywoods Welt“ findet hier viel Raum. Maharadscha, Fakir, Bauchtänzerinnen und mehr, schon heute freuen wir uns auf alle Frauen sehr!

Text: Petra Schneckenburger und Anja Mayer

### Nachbarschaftswerk e.V. Weingarten

Geschäftsstelle Nachbarschaftswerk e.V. Weingarten: Bugginger Str. 87, Tel. 0761 479999-0, info@nachbarschaftswerk.de.

#### Angebote im Haus Weingarten, Auggener Weg 73:

**Lernfördergruppen**, Tel. 0761 88860351 (nicht während der Schulferien):

- Montag – Freitag, 14.00 – 15.30 Uhr: für Schüler/innen der Klassen 5 – 7
- 15.30 – 17.00 Uhr: für Schüler/innen der Klassen 8 – 10

#### Sozialberatung:

Dieter Ebernau und Heike Korte, Tel. 0761 88860352:

- Sprechzeiten: Dienstag, 13.00 – 16.00 Uhr  
Freitag, 9.00 – 12.00 Uhr und nach Vereinbarung.

### Nachbarschaftswerk e.V. Haslach

Melanchthonweg 9b, 79115 Freiburg  
haslach@nachbarschaftswerk.de  
www.facebook.com/StadteilbueroHaslach  
www.nachbarschaftswerk.de

#### Quartiersarbeit:

G. Lackenberger, Tel. 7679005. Sprechzeiten: Mo., 10.00 – 13.00 Uhr und Mi., 9.00 – 12.00 Uhr.

#### Allgemeine Sozialberatung:

Dieter Ebernau, Tel. 7679001, Regina Wielsch, Tel. 7679002. Sprechzeiten: Mo. und Mi., 9.00 – 12.00 Uhr und nach Vereinbarung.

#### Neue Wege in HaWei:

Stefan Purwin, Tel. 4538385. Sprechzeiten: Mi., 9.00 – 12.00 Uhr, Bewerbungsberatung + Internetcafé.

#### Angebote im Stadteiltreff Haslach:

- **Hasl. Mittagstisch im Stadteiltreff:** Mo., Mi., Fr., von 12.00 – 13.30 Uhr.
- **Wegweiser Bildung (VHS) Beratung zu allen Bildungsfragen:** 1 x im Monat:  
**Mi., 13. 12. 17 + 14. 1. 2018**, 9 – 11 Uhr weitere Termine in der Kita St. Michael, Feldbergstraße 5: erst wieder im neuen Jahr.
- **Internationale Frauenteeestube:**  
Di., 9.30 – 12.30 Uhr  
**Di., 12. 12.:** Ausflug Botanischer Garten.  
**Di., 19. 12.,** 9.00 Uhr: Weihnachtsfeier  
18.00 Uhr: Haslacher Adventskalender

Das Stadteilbüro Haslach ist vom 23. 12. 17 bis 1. 1. 18 geschlossen.

Die Frauenteeestube macht vom 23. 12. 17 bis 8. 1. 2018 Pause.

*Wir wünschen Ihnen eine friedliche Weihnachtszeit und alles Gute für das Jahr 2018*

#### Sonne und Blumen in der dunklen Jahreszeit

#### Ausstellung „Querbeet“ zu sonnigen Dorfansichten und Blumenstilleben

Ab Montag, 4. Dezember 2017, ist von Heidi Stöhr, einer Ehrenamtlichen des Haslacher Netz, eine Ausstellung im Stadteiltreff Haslach zu sehen. Ihre Vorliebe gilt dem Aquarellieren: „Die Farben, das Hineinlegen, die Interpretationsmöglichkeiten sind grenzenlos und immer wieder inspirierend.“

**Heidi Stöhr: Ausstellung Querbeet.** 5. Dezember 2017 – 15. Februar 2018.

Öffnungszeiten: Mo. und Mi., 9.00 – 14.00 Uhr, Di., 14.30 – 16.30 Uhr.

Text: Silke Häge

#### Haslacher Adventskalender im Stadteilbüro am Mi, 13. 12. 2017, um 18.00 Uhr

Gemeinsam gestalten die Mitarbeiterinnen von profamilia und das Team vom Stadteilbüro Haslach am Mi., dem 13. 12. den Haslacher Adventskalender. Es singt wieder der Chor der Evangelischen Hochschule, und wir schmücken gemeinsam unseren Weihnachtsbaum. Im Anschluss können Sie sich bei Punsch, Glühwein und Gebäck aufwärmen.

Text: Regina Wielsch

#### Haslacher Adventskalender in der Frauenteeestube

#### am Di., den 19. 12. 2017, um 18 Uhr im Stadteiltreff Haslach

Die buntgemischte Internationale Frauenteeestube möchte Sie und Ihre Familie recht herzlich zum Haslacher Adventskalender einladen. Jesus in der Bibel und Jesus im Koran – diese Themen sind die beste Gewürzmischung, die Sie zu einem heißen Chai-Tee, zu Gebäck und den zu Geschichten aus aller Welt genießen können.

Text: Silke Häge

#### Der neue Haslach-Kalender 2018 ist da

Mit einem fotokünstlerischen Haslach-Kalender im letzten Jahr hat es begonnen. Frieder Reinhardt hatte ausgewählte Fotos aus seiner Ausstellung im Stadteiltreff Haslach zu seinem ersten Haslach-Kalender zusammengestellt.

Christian Müller  
IMMOBILIEN

**Herzensangelegenheit!**  
Wir suchen für ein nettes Ehepaar eine 3-4 Zi. Wohnung mit 90-100 m<sup>2</sup> Wohnfläche in Freiburg zum Kauf!

Sie wissen etwas?  
Wir freuen uns über Ihren Anruf!

www.cm-immobilien.de  
Tel. 0761-484801

Die große Nachfrage hat ihn bewogen, für 2018 einen neuen Kalender mit Fotos aus Haslach zu kreieren. „Ich möchte die Schönheit des Stadtteils darstellen und mit meinen Fotos das Augenmerk auf die Sehenswürdigkeiten in Haslach lenken“, beschreibt Frieder Reinhardt sein Motiv. Wer Interesse an dem Kalender hat, kann sich direkt an Frieder Reinhardt wenden (Tel. 0178 8536467, reinhardtfrieder@gmail.com) oder ihn im Stadteilbüro Haslach bestellen.

Text: Stefan Purwin

Redaktionsschluss  
für die nächste Ausgabe  
ist der 22. Dezember 2017



**Nachbarschaftstreff**  
Diakonieverein Freiburg-Südwest e.V.  
im Quartierstreff Buggi 50

Bugginger Str. 50 · 79114 Freiburg  
Telefon 0761 476 4914  
nachbarschaftstreff@diakonie-suedwest.de  
www.diakonie-suedwest.de

**Wochenprogramm**

**Offenes Café:** Montag und Donnerstag,  
von 9.30 bis 12.30 Uhr

**Buggi 50 kocht:** Derzeit findet kein regel-  
mäßiges Essensangebot statt. Ein Neustart  
ist in Planung: Wir freuen uns auf Menschen  
aus dem Quartier, die Lust und Zeit haben  
einen wöchentlichen Kochkreis (dienstags)  
aktiv mitzugestalten. Kontakt: Regine Ge-  
ppert.

**Sprach-Treff:** Erzählkreis und Sprachüb-  
ungen für den Alltag in Deutschland, Mitt-  
woch, 9.30 – 11 Uhr.

**Internationaler Frauen-Treff:**  
Mittwoch, 11.00 – 13.00 Uhr.

**Offener Abend:** Mittwoch, 19 – 21 Uhr.

**Mutter-Kind-Gruppe:** Für Mütter mit Ba-  
bys und Kleinkindern bis ca. 2 Jahre für  
gemeinsames Spielen, Austauschen und  
Unterstützung in Erziehungsfragen. Eine  
Anmeldung ist nicht erforderlich. Freitag, 10  
– 11.30 Uhr im Kinder- und Jugendzentrum,  
Bugginger Str. 42.

**Raus aus den Schulden – rein ins Leben:**  
Beratungsangebot nach tel. Terminabspra-  
che (Regine Geppert, Telefon 4764914).

**Regiokartenverleih:** Montag bis Freitag,  
9.30 – 11.30 Uhr (tageweise / auf Spenden-  
basis).

**ASK-Ausgabestelle für Sportbedarf für  
Kinder und Jugendliche:** Dienstag und  
Mittwoch, 11 – 13 Uhr. In unserer Ausgabes-  
telle wird insbesondere Sport- und Fuß-  
ballkleidung für Kinder im Grundschulalter  
nachgefragt. Wir freuen uns, wenn Sie wei-  
terhin unser kostenfreies Angebot mit Ihren  
aussortierten Sachen unterstützen!

**Vom 22.12. – 5. 1. 2018 ist der Nachbar-  
schaftstreff geschlossen. Ab Montag 8.  
1. sind wir wieder da!**

**Wir wünschen allen frohe Weihnachten  
und ein gesundes und glückliches neues  
Jahr!**

Text: Regine Geppert

**Bitte  
berücksichtigen Sie  
unsere Inserenten.**



**Haslacher Netz**

eine Kooperation von  
**Ev. Melanchthongemeinde,  
Kath. Pfarrei St. Michael und Nachbar-  
schaftswerk e.V. Stadtteilbüro Haslach.**  
Kontakt: Regina Wielsch, Stadtteilbüro  
Haslach, Melanchthonweg 9b,  
79115 Freiburg-Haslach, Tel. 7679002  
oder die beiden Kirchengemeinden

**Nachbarschaftliche Unterstützung durch  
Ehrenamtliche und für eine Kultur des  
Helfens im Stadtteil Haslach**

Beim Haslacher Netz unterstützen Ehren-  
amtliche einmal in der Woche andere Men-  
schen im Stadtteil Haslach z. B. bei älteren  
oder kranken Menschen, die einsam oder  
bewegungseingeschränkt sind, durch Be-  
suche und gemeinsame Spaziergänge oder  
durch Botengänge oder sie helfen Migrant/  
innen beim Deutschlernen oder bei Behör-  
denangelegenheiten.

Als Ehrenamtliche werden Sie dabei profes-  
sionell unterstützt. Einmal im Monat findet  
eine Helfergruppe zum Austausch und zur  
Fortbildung statt.

Wir freuen uns sehr über neue Ehrenamtli-  
che, da der Unterstützungsbedarf zunimmt.  
Gerne können Sie sich persönlich zu einem  
unverbindlichen Kennenlernen bei uns mel-  
den.

Wenn Sie selbst Unterstützung benötigen  
und gerne von jemandem einmal in der Wo-  
che besucht werden möchten, dann mel-  
den Sie ebenfalls bei Regina Wielsch, Tel.  
7679002.

**Haslacher  
Adventskalender 2017**

Jeden Abend um 18 Uhr –  
am 24. 12. um 11 Uhr

Auch in diesem Jahr organisieren wir wie-  
der vom 1. bis 24. 12. den Haslacher Ad-  
ventskalender. An jedem Tag vom 1. bis 24.  
Dezember soll es um 18 Uhr eine kleine Ak-  
tion im Freien geben, die Licht in die dunkle  
Jahreszeit bringt oder auf Weihnachten ein-  
stimmt. Unser Ziel ist es die Menschen im  
Stadtteil dabei zusammen zu bringen. Die  
Aktionen sind für Groß und Klein, Jung und  
Alt und umsonst und ohne Anmeldung.

**Montag, 11. 12. 2017:**  
Kinder- und Familienzentrum St. Michael,  
Feldbergstr. 5

**Dienstag, 12. 12. 2017:**  
AWO-Seniorenwohnanlage, Matthias-  
Blank-Str. 22

**Mittwoch, 13. 12. 2017:**  
Stadtteilbüro & profamilia, Melanchthon-  
weg 9b

**Donnerstag, 14. 12. 2017:**  
Haus St. Konrad, Am Kirchacker 2–6

**Freitag, 15. 12. 2017:**  
Fa. Reuschlein/Stiefvater, Bauhöferstr. 42

**Samstag, 16. 12. 2017:**  
Familie Winck, Arnold-Franck-Str. 9

**Sonntag, 17. 12. 2017:**  
Familie Flack, Haslacher Str. 150

**Montag, 18. 12. 2017:**  
Erlenhof u. Pestalozzi-Realschule, Erlen-  
weg 3 a-d

**Dienstag, 19. 12. 2017:**  
Internationale Frauentee-stube, Melanch-  
thonweg 9b

**Mittwoch, 20. 12. 2017:**  
Deutsch-Französischer Kindergarten, Feld-  
bergstr. 20–22

**Donnerstag, 21. 12. 2017:**  
St. Michael Singetreff, Kath. Kirche Haupt-  
eingang

**Freitag, 22. 12. 2017:**  
Susanne Merkel – Fahrschule, Bauhöferstr.  
160. Eingang Basler Straße

**Samstag, 23. 12. 2017:**  
Familie Zubler-Hog, Drei-Ähren-Str. 23

**Sonntag, 24. 12. 2017, 11.00 Uhr:**  
Kinder- & Jugendtreff Haslach, Carl-Kist-  
ner-Str. 59

Text: Regina Wielsch

**Diakonisches Werk FR  
Goethe II.**

**Arbeitslosenberatungsstelle  
Krozinger Straße 7  
Telefon 0761 677-130  
goethe2@diakonie-freiburg.de**

Herzlich Willkommen beim „GoetheTreff“  
Die Begegnungsmöglichkeit für ALLE  
Menschen!

**Termine im Dezember**

**Mittwoch, 20. 12. 17, 17 – 19 Uhr: Kegeln**  
(Anmeldung wünschenswert, Treffpunkt  
16.45 Uhr Goethe).

**Spieleabend: Jeden 1. + 2. Mittwoch** im  
Monat von 17 – 18.30 Uhr. Ohne Anmel-  
dung.

Die Teilnahme ist kostenfrei. Text: Norman Körber

**Suche Vollzeit-Job**

Mein Name ist René Cogo

- bin 55 Jahre alt
- italienischer Staatsbürger
- habe einen Minijob (450,- Euro)
- werde von der Agentur für Arbeit  
mit Wohnergänzungszuschuß  
unterstützt
- Agentur für Arbeit würde meine  
Einstellung, Schulung / Fortbildung  
oder Umschulung unterstützen.
- Habe alle nötigen Papiere (auch  
polizeiliches Führungszeugnis)

**Suche  
bezahlbares Zimmer**

für meine Einkommensverhältnisse  
(300,- bis 330,- Euro)

**Handy 0162 9220851**

**Gerhard Boehler**

**Seestraße 20  
79108 Hochdorf**

**Telefon  
0172 6071866**

Ulrich Blum  
 Orthopädie-  
 Schuhmacher-Meister  
 Podologe  
 Sundgaullee 55  
 79114 Freiburg  
 Tel. 0761 / 8 09 59 89  
 Fax 0761 / 89 33 34  
 info@schuhblum.de  
 www.schuhblum.de



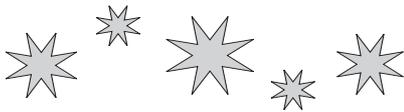
*Ihre Füße in besten Händen*

**Vertriebler für Strom- und Gas-Verträge gesucht. Top Provisionen. Infos unter: Tel. 0163 2072272 oder 0761 7075878**

**Mini-Job gesucht:** Gerne Betreuung einer Seniorin ab März 2018, 7 Std./Wo., 2 Nachm. 14,- Euro/Std., 6 Wo. Urlaub/Jahr. Tätigkeit: Angest. in FA-Praxis für Neurologie + Psychiatrie/Wiehre. **Tel. 0761 44081, ab 19.00 Uhr.**

**Unkomplizierte Kleinfamilie integer mit gesichertem EK sucht Haus zur Miete mit einfacher Ausstattung in netter Nachbarschaft in Haslach. Telefon 0177 7954622.**

**Haslacher Bote im Internet unter:**  
[http://gartenstadt-freiburg.de/index.php?id=haslacher\\_bote](http://gartenstadt-freiburg.de/index.php?id=haslacher_bote)



## VdK-Ortsverband Freiburg-Haslach

### Stammtisch

Der nächste Stammtisch des VdK Freiburg-Haslach-Weingarten-Rieselfeld, findet am **Samstag, dem 13. 1. 2018, um 11.00 Uhr**, im „Pinocchio“ statt. Wie auch im letzten Jahr im Januar, wieder mit einem zünftigen Weißwurstessen.

Weitere Informationen bei der Anmeldung.



Anmeldung bis spätestens Freitag, dem 5. 1. 2018 unter Tel. 0761 4765681.

Über eine rege Teilnahme würden wir uns sehr freuen.

**Frohe Weihnachten und ein gutes Neues Jahr wünscht der Vorstand des VdK Freiburg-Haslach-Weingarten-Rieselfeld.**

Text / Bild: Frank Sommer

**Ab sofort**

**bis 70% Rabatt**

[www.happy-fisher-shop.de](http://www.happy-fisher-shop.de)

**WIR ZIEHEN UM  
 Totaler Räumungsverkauf**

**Happy-Fisher Uffhauser Str. 39 79115 Freiburg**

## Freiburger Blasorchester e.V.

### Erwärmt mit Klanglichtern

Ende November veranstaltete das Freiburger Blasorchester sein Herbstkonzert in St. Michael. Zahlreiche Besucher boten dem nasskalten Wetter die Stirn und ließen sich in der voll besetzten Kirche von den mal warmen, mal strahlenden Klängen der Musiker die Seele wärmen. Dirigent Johannes Stert, der selbst durch den Abend führte, hatte ein reichhaltiges Programm zusammengestellt. Es gab sowohl ruhig fließende Klänge wie in „Sleep“ von Eric Whitacre als auch verspielte und perlende Tonfolgen wie in „Nuances“ von Desiré Dondeyne. Johann Sebastian Bach im Arrangement von Johannes Stert zeigte, dass seine Kompositionen in der tollen Akustik von St. Michael am besten zur Geltung kommen. Gänsehaut! Das Hauptwerk des Abends „Wotans Abschied/Feuerzauber“ aus der Walküre wurde ebenfalls von Johannes Stert für großes Blasorchester arrangiert und beeindruckte durch die immer weitergeführte „unendliche Melodie“, wie Richard Wagner seine Musik beschrieb. Der Ausklang mit Glühwein und Punsch machten den kurzweiligen Konzertabend perfekt!

**Das Freiburger Blasorchester e.V. wünscht Ihnen eine schöne Adventszeit, frohe Weihnachten im Kreise Ihrer Familien, einen guten Rutsch ins Neue Jahr und ein glückliches und gesundes 2018.**

Und wenn Sie nun Lust auf Blasmusik mit Niveau bekommen haben, erhalten Sie am 20. Januar in Staufen die Gelegenheit, das Freiburger Blasorchester zusammen mit der Concertband Hohenheim zu hören!

Mehr Infos unter [www.freiburger-blasorchester.de](http://www.freiburger-blasorchester.de).

Text: Catrin Müller



## Naturfreundejugend Deutschland

### Winterfreizeit-Abenteuer im Schnee –

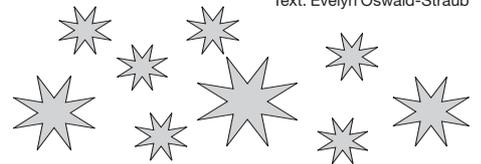
#### Naturfreundehaus Feldberg

Die Naturfreundejugend Württemberg lädt zur Erlebnis Winterfreizeit „Abenteuer im Schnee“ vom 2. – 5. 1. 2018 in den Südschwarzwald ein. Im Naturfreundehaus Feldberg können Kinder im Alter von 8 – 12 Jahren zu Beginn des neuen Jahres Schnee pur erleben. Vom Feldberghaus aus, einem urigen Schwarzwaldhaus, werden spannende Unternehmungen stattfinden. Es wird auf Schneeschuhen durch die herrliche Winterlandschaft gewandert, mit Schlitten die steilen Hänge hinuntergerodelt, gemütliche Iglus gebaut in denen auch einmal übernachtet wird. Abends am Lagerfeuer oder am warmen Kachelofen, wird bei Punsch gespielt, spannenden Geschichten gelauscht, und auf die Erlebnisse des Tages zurück geblickt. Auch eine Nachtwanderung in der klaren Winternacht wird mit Sicherheit ein unvergessliches Erlebnis werden.

Eltern sind ebenfalls eingeladen, sich während der Kinder-Freizeit als Gäste im Feldberghaus zu erholen.

Anmeldungen unter [www.nfjw.de](http://www.nfjw.de)  
 Für Nachfragen steht die Geschäftsstelle der Naturfreundejugend unter Tel. 0711 481077 oder [info@nfjw.de](mailto:info@nfjw.de) zur Verfügung.

Text: Evelyn Oswald-Straub



Herausgeber:

Kaiser-Druck GmbH & Co. KG –

Mitteilungen und Berichte der Vereine von Haslach, Weingarten und Rieselfeld.

Auflage: 10 500.

Anzeigen + Druck: Kaiser-Druck GmbH & Co. KG, Hurstweg 16, 79114 Freiburg, Telefon 0761 41717, Telefax 475655, E-Mail: [druckerei.kaiser@t-online.de](mailto:druckerei.kaiser@t-online.de), [www.kaiser-druck.de](http://www.kaiser-druck.de).

Beiträge, die nicht von der Redaktion geschrieben sind, werden mit dem Namen oder Zeichen des Autors versehen. Sie brauchen nach Form und Inhalt nicht die Meinung der Redaktion wiederzugeben.

### Anzeigen- und Redaktionsschluss: 22. Dezember 2017.

Keine Veröffentlichungsgarantie für Manuskripte, die nach Redaktionsschluss eingereicht werden.

**Markisen** **Jalousien** *Inklusive Reparaturen*

**Rolläden**

**Wenn's um Sonnenschutz geht!**

Seit 1961 Das Haus Ihres Vertrauens

**MATHIS Rolladenbau und Sonnenschutz**

79108 FREIBURG · ABRICHSTR. 8 · ☎ 0761 132054  
www.mathis-rolladenbau.de

**Ersatzteile + Ausstellung!**

## Kinder- & Jugendtreff Haslach

### Kindertreff Haslach

#### Winter-Wochenprogramm für Kinder

**Montag:** Minitreff, 16.00 bis 18.00 Uhr (1. bis 3. Klasse). Mädchen-Aktiv-Gruppe, 16.00 bis 18.00 Uhr (3. bis 6. Klasse).

**Dienstag:** Offener Spielnachmittag, 15.30 bis 18 Uhr (1. bis 6. Klasse). Mädchenangebote, 16.00 bis 18.00 Uhr. HipHop for Girls mit Camilla, 16.30 bis 17.30 Uhr (3. bis 6. Klasse).

**Mittwoch:** Jungsprojekt, 16.00 bis ca. 18.00 Uhr (2. bis 4. Klasse). Kreativgruppe, 16.00 bis 18.00 Uhr (1. bis 3. Klasse). Elternsprechzeit, 15.00 bis 18.00 Uhr.

**Donnerstag:** Freizeitpädagogisches Angebot für Vigeliusschüler/innen der 2. Klasse, 14.00 bis 15.30 Uhr. Kreativgruppe I der Pestalozzi-Grundschule, 14.30 bis 15.30 Uhr

(2. bis 4. Klasse). Offener Spielnachmittag, 15.30 bis 18 Uhr (1. bis 6. Klasse). Kochen mit Gabi, 16 bis 18 Uhr (1. bis 6. Klasse)

**Freitag:** Kreativgruppe II der Pestalozzi-Grundschule, 14.45 bis 15.45 Uhr (2. bis 4. Klasse). Offener Spielnachmittag, 14.30 bis 17 Uhr (1. bis 6. Klasse). Kochen, Spielen, Basteln – von Kindern ausgedacht, 15.00 bis 16.30 Uhr (1. bis 6. Klasse). Bitte beachten Sie die Programme und Ausschreibungen! (am Jugendtreff und im Edeka-Schaukasten, sowie unter www.jugendtreff-haslach.de und der Stadtteilhomepage unter www.freiburg-haslach.de).

#### Brechend volles Haus beim Tag der Offenen Tür

Hoch zufrieden zeigten sich die Mitarbeitenden und ehrenamtlichen Helferinnen bei ihrer Reflexion am Abend des 19. Novembers. Die viele Vorbereitung und das Engagement am Tag selbst hatten sich gelohnt. Geschätzt 300 überwiegend junge Besucher hatten die Möglichkeit genutzt einen kurzweiligen Nachmittag im Jugendtreff zu verbringen mit vielen kreativen und erlebnisreichen Angeboten, einer „fast geschenkten“ Aufführung der Freiburger Puppenbühne und vielen Leckereien zu extrem familienfreundlichen Preisen. Einrichtungsleiter Willi Kremer-Mosbach freut sich, dass auch die jungen Familien aus dem Neubaugebiet Gutleutmatten in den Treff gefunden haben und dankt seinem engagierten Team aus ehrenamtlichen Jugendlichen und Erwachsenen und den Treffmitarbeiter/innen aber auch den vielen Kuchenspender/innen, die zum Gelingen des Festes beigetragen haben.

#### 24. Dezember – Weihnachtsfrühstück

Ab 9 Uhr geht's am heiligen Abend im Treff, Carl-Kistner-Straße 59 rund. Nach dem gemeinsamen Frühstück können die Kinder ihre Aufregung bei Spielen und Toben abbauen oder noch ein Geschenk in letzter Sekunde basteln. Währenddessen stimmen sich die Erwachsenen, soweit sie zuhause bereits alles vorbereitet haben, „locker“ auf das Fest ein.



Einer von vielen Höhepunkten. Die Freiburger Puppenbühne zeigte „Das verzauberte Häschen“.



## NACHTDIENST der Apotheken

Notdienst-Telefon:  
0800 0022833

- Do, 14.12. **Rieselfeld-Apotheke**  
Rieselfeldallee 16, ☎ 456230
- Fr, 15.12. **Bären-Apotheke**  
St. Georgener Str. 2, ☎ 40119840
- Mi, 20.12. **Haslach-Apotheke**  
Carl-Kistner-Str. 33, ☎ 494000
- Sa, 23.12. **Markgrafen-Apotheke**  
Markgrafenstr. 68, ☎ 492286
- So, 24.12. **VitaVia-Apotheke a. Glashaus**  
Rieselfeldallee 39, ☎ 45687750
- Mo, 25.12. **Fontane-Apotheke**  
Bugginger Str. 54, ☎ 41703

**DIENSTE & EINRICHTUNGEN**  
für Menschen mit Behinderung

Die Caritas hilft – helfen auch Sie mit Ihrer Spende!

Behinderterhülle des  
Caritasverbandes Freiburg-Stadt e.V.

Gemeinsam Leben gestalten

caritas

Konto: 55 87 60 03  
BLZ: 690 900 00  
Volksbank Freiburg

## www.spontanien.de

z.B. ab BASEL + BADEN-BADEN  
SPAREN mit Reisepreisvergleich  
mit Hotelbewertungen buchen!



## NOTDIENSTE

- ◆ **Ärztlicher Notfalldienst, Notfallpraxis** in der Medizinischen Klinik, Hugstetter Str. 55, ☎ 116117 (ohne Vorwahl)
- ◆ **Kinder-Notfallpraxis**  
☎ 0180 6076111
- ◆ **Universitätsklinik Notaufnahme:**  
Medizin: ☎ 270-33250  
Chirurgie: ☎ 270-25260  
Zentrale: ☎ 270-0  
Augenklinik: ☎ 270-40010  
Zahnarzt: ☎ 270-47010
- ◆ **Notarzt / Rettungsdienst:** ☎ 19222
- ◆ **Faxnotruf für Hörgeschädigte:**  
Fax 0761 201-3399
- ◆ **Vergiftungs-Informations-Zentrale**  
Mathildenstraße 1, ☎ 0761 19240
- ◆ **Frauenhorizonte – gegen sexuelle Gewalt:** Durchgehend erreichbar.  
Basler Straße 8, ☎ 0761 2858585
- ◆ **Frauen- und Kinderschutzhaus:**  
☎ 0761 31072
- ◆ **Tierärztlicher Bereitschaftsdienst:**  
☎ 0761 72266
- ◆ **Polizei Notruf:** ☎ 110
- ◆ **Feuerwehr:** ☎ 112
- ◆ **Telefonseelsorge:** ☎ 0800 1110111

# Haslach Apotheke

Carl-Kistner-Str. 33  
79115 Freiburg

Apothekerin Angelika Herr

Telefon 0761 494000  
Telefax 0761 484833

info@haslach-apotheke-freiburg.de  
www.haslach-apotheke-freiburg.de

**Öffnungszeiten:**  
Mo. – Fr., 8.00 – 18.30 Uhr  
Sa., 8.30 – 14.00 Uhr

# Marien Apotheke

seit 1931

Carl-Kistner-Str. 50  
79115 Freiburg

Filialleiterin Stephanie Franz

Telefon 0761 60061286  
Telefax 0761 60061287

info@marien-apotheke-freiburg.de  
www.marien-apotheke-freiburg.de

**Öffnungszeiten:**  
Mo. – Fr., 9.00 – 13.30 Uhr  
und 14.30 – 18.30 Uhr  
Sa., 9.00 – 13.00 Uhr

## Die Apotheken am Scherrerplatz informieren:



Angelika Herr



Verehrte Kundschaft,

wir wünschen Ihnen eine besinnliche Adventszeit,  
ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute fürs Neue Jahr!



Anstelle von Weihnachtsgeschenken haben wir uns auch in diesem Jahr  
dafür entschieden, das Kinder- & Jugendtreff Haslach  
finanziell zu unterstützen.

Das Team der Haslach Apotheke und der Marien Apotheke Freiburg  
Cäcilia Baader, Birgit Dölling, Siham Fawaz, Iris Gräble, Djamila Klaffke,  
Lindita Lajthia, Sarah Leimgruber, Susanne Mühlenfeld, Vanessa Schmidt,  
Christa Wagner, Constanze Wittwer



Stephanie Franz



Um 11 Uhr wird das letzte Türchen des Haslacher Adventskalenders geöffnet. Herzliche Einladung an alle großen und kleinen, jungen und reifen Haslemer! Kosten fürs Frühstück: 2,- Euro.

### Oster- und Sommerfreizeit 2018

Für Eltern die den Urlaub langfristig planen... Die Osterfreizeit für 6- bis 9-Jährige auf dem Langenhard bei Lahr findet vom 25. bis 29. März statt. Vom 12. bis 23. August führt uns die Freizeit für 6- bis 12-Jährige nach Gundholzen Bodensee (Voranmeldung ab sofort möglich).

### Besuchen Sie uns im Internet

Das Programm des Kinderbereiches und weitere interessante Infos und viele Fotos finden Sie im Internet unter [www.jugendtreff-haslach.de](http://www.jugendtreff-haslach.de)

### Räume frei im Jugendtreff

Die Spielstube für Kinder von 18 Monaten bis zu 3 Jahren, die über 20 Jahre im Treff stattfand, liegt brach. Deshalb sind die Räume im Kinder- & Jugendtreff an den meisten Vormittagen frei und können prinzipiell auch von nichtkommerziellen Externen genutzt werden. Anfragen unter Tel. 494039.

### Haslacher Apotheken spenden für Haslacher Kinder und Jugendliche

Statt kleiner Präsente für Ihre Kunden zu Weihnachten beschenken Angelika und Michael Herr, Inhaber der Haslach Apotheke und der Marien Apotheke in der Carl-Kistner-Straße lieber die Kinder und Jugendlichen ihres Stadtteils. Sie überreichten 1000,- Euro an Einrichtungsleiter Willi Kremer-Mosbach vom Kinder- & Jugendtreff. Der Treff wird damit eine „Recording- und Instrumental-Station“ einrichten. Hier können Hip Hopper und Rapper ihre Gesänge

proben und aufnehmen und diese musikalisch untermalen indem sie unterschiedliche Instrumente einspielen. „Wir müssen die Art der Jugendmusik nicht gut finden, finden es aber gut, wenn Jugendliche Musik machen“, begründen das Ehepaar Herr ihr Engagement.

Frau und Herr Herr sind die ersten Geschäftsleute die dem diesjährigen Aufruf des Treffs folgten und die Jugendarbeit in ihrem Stadtteil unterstützten. Vielen Dank! Unterstützen Sie mit einer Spende die Arbeit mit und für Kinder und Jugendliche in unserem Stadtteil!

### Jede noch so kleine Spende hilft:

Jugendbegegnungsstätte Haslach  
IBAN: DE21680501010002279846, BIC: FRSPDE66XXX bei der Sparkasse Freiburg, Stichwort „Spende“.



## Jugendbegegnungsstätte Freiburg-Haslach e.V.

### Spendenaktion 2017

Bei der Einrichtung eines Raumes zum Snoezelen unterstützten uns folgende Firmen und Personen, bei denen sich der Vorstand und die Mitarbeitenden herzlich bedanken:

- Peter Färber, Merzhausen – Stiftung Jugend spielt, Bernhard Röderer – Jürgen Dräger, Am Lindacker – Haslach Apotheke, Angelika Herr – Marien Apotheke – Bäckerei Schöpflin, Martina und Martin Schöpflin – Brigitta Martin, Belchenstraße – Schafferer & Co. KG, Gottfried Schupp – KonAd GmbH Softwareentwicklung, March – Feinmechanik GmbH Umkirch, Bruno Heitzler – Gemeinschaftspraxis Dres. Hüther / Rönnefahrt und Bellert GbR, Staufener Straße – Christa + Jeremy Bird, Lerchenweg – Buchbinderei Herbert Steinhart, Haslacher Straße – Dr. med. Ulrich Lexow, Facharzt für Psychiatrie & Psychotherapie, Haslacher Straße – macflör blumen & co., Ingeborg Schmid, im REAL-Markt – Dieter Baumgartner, Angelus-Silesius-Straße – Malermeister Christian Bleich, Am Lindacker – Pizza Boxx, Jörg Altenkämper – Andrea + Holger Weber, Christophstraße – Fam. Brüggemann, Bad Krozingen – Katharina + Andreas Maurer, Feldbergstraße – Siegfried Müller, Bauhöferstraße – Heinz Halbleib, Bauhöferstraße – Ilona und Klaus Zerr – Ulrike Bock, Hochfirststraße – Doris Kleemann-Schmidt, Am Radacker – Fight Club Freiburg, Claudia Grammelspacher – Birgit Nunn, Hochfirststraße – Andreas Bauer, Bauhöferstraße – Ilona Eble, Gutleutstraße



Bes. Familie Ehret  
Basler Landstraße 106  
79111 Freiburg-St. Georgen  
Tel. 0761 43313 · Fax 3844696  
www.roessle-freiburg.de  
NEU! Mo.+Mi., abends geschlossen

**Öffnungszeiten an Weihnachten & Neujahr**  
24.12.: geschlossen \* 25.12.: Mittags geöffnet  
26.12.: geöffnet \* Silvester & Neujahr geschlossen!  
**Mittagsmenü von Mo. – Fr. ab 8,00 Euro**  
Ein Begriff für gepflegte Gastlichkeit ganz in Ihrer Nähe.

– Manfred Riem, Laubenweg – Barbara Schlüter, Astrid-Lindgren-Straße und weitere, die nicht genannt werden wollen.

#### Spendenaktion 2017 / 2018

Die Mitarbeitenden stellen seit geraumer Zeit einen Bedarf an Möglichkeiten fest, wo Jugendliche ihre Musik aufnehmen können. Musik, die aus ihnen herauskommt, mit der sie Empfindungen und Lebensgefühl, aber auch Kritik ausdrücken.

Musik ist wie bei Erwachsenen auch, für Jugendliche ein Kommunikations- und Ausdrucksmittel. Vor allem im Bereich Hip Hop werden die jungen Menschen eigenständig „schreibend“, übert und vortragend kreativ. Die instrumentale „Untermalung“ ziehen sie zumeist aus dem Netz, verstoßen hier jedoch dann gegen das Urheberrecht.

Wir werden im Medienraum eine „Recording- und eine Instrumental-Station“ einrichten. In Erster können Jugendliche Tonaufnahmen machen, also ihren (Sprech-) Gesang oder die eigene Musik aufnehmen. In Zweiter werden, auch ohne musikalische Vorkenntnisse, vollwertige Instrumentale erstellt, also elektronisch unterschiedliche Instrumente eingespielt. Beides können die Jugendlichen nach kurzer Einführung selbstständig. Etwas geleistet, etwas Eigenes geschaffen zu haben, macht stolz und stark.

Helfen auch Sie mit, dass auch Jugendliche ohne musikalische Bildung über dieses niedrighschwellige, kostenlose Angebot Zugang zum Musizieren und zur Musik finden und Anerkennung und Bestätigung bekommen.

Wenn Sie zu Weihnachten mit einer Spende ein gutes Werk beabsichtigen oder es für sinnvoll halten, anstatt der Präsente für Ihre Kundschaft lieber eine gemeinnützige Einrichtung zu unterstützen, dann denken Sie bitte an die Kinder- und Jugendlichen im Stadtteil Haslach.

**Unterstützen Sie mit einer Spende die Arbeit mit und für Kinder und Jugendliche in unserem Stadtteil! Jede noch so kleine Spende hilft. Jugendbegegnungsstätte Haslach IBAN: DE21680501010002279846, BIC: FRSPDE66XXX bei der Sparkasse Freiburg, Stichwort „Spende“.**

Geben Sie Ihre Adresse an, damit wir Sie in die Liste der Spender/innen aufnehmen und Ihnen eine Zuwendungsbescheinigung schicken können. Je nach Höhe der Spende erscheinen Sie oder Ihre Firma als Spender/in auf hausinternen Publikationen und Programmen und sowie dem Haslacher/Weingartener/Rieselfelder Boten.

**Ein ruhiges Weihnachtsfest, einen guten Rutsch, ein gutes Jahr 2018 und Gesundheit wünschen Vorstand und Mitarbeitende des Kinder- & Jugendtreffs den kleinen und großen Haslacher, Weingartener und Rieselfelder Bürgerinnen und Bürgern.**



Lesebrille  
Sonnenbrille  
**Gleitsicht**  
Arbeitsplatzbrille

Alles aus einer Hand!  
Wir freuen uns auf ihren Besuch!

**Volkmer-Brillen** Blumenstr. 2  
79111 Freiburg 0761 – 46066 www.volkmer-brillen.de



**Nutzen Sie die Vorteile Ihres Miele Premium Partners!**

ELEKTROFACHGESCHÄFT UND KÜCHENSTUDIO

- Miele Kundendienst
- Verkauf durch geschulte Fachkräfte
- Kompetenter Service für Ersatzteile und Zubehör
- Miele Shop

Inhaber: Stefan Ernst  
Kußmaulstraße 1  
79114 Freiburg  
Telefon 07 61 / 8 38 12  
Telefax 07 61 / 89 27 27  
www.gebr-schlosser.de

**Herzlichen Dank Allen, die unsere, für den Stadtteil so wichtige Einrichtung finanziell, ideell oder durch ihr ehrenamtliches Engagement unterstützt haben.** Text / Bilder: Willi Kremer-Mosbach

## Jugendtreff Haslach

### Wochenprogramm

**Montag:** Offener Jugendtreff (ab der 6. Klasse) 17.00 – 21.00 Uhr.

**Dienstag:** Offener Teenytreff (5. bis 7. Klasse) 17.00 – 18.30 Uhr; Offener Jugendtreff (ab der 6. Klasse) 17.00 – 21.00 Uhr.

**Mittwoch:** Jungsgruppe 16.00 – 18.00 Uhr; Hallenfußball 19.30 – 21.00 Uhr.

**Donnerstag:** Mädchengruppe 17.00 – 18.30 Uhr; Offener Jugendtreff (ab der 6. Klasse) 18.00 – 21.00 Uhr; Thailboxgruppe (12 bis 17 Jahre) 18.30 – 20.00 Uhr, nur mit Anmeldung.

**Freitag:** Offener Teenytreff (5. bis 7. Klasse) 14.30 – 17.00 Uhr.

Für **Freitag und Samstag** ist im Jahresverlauf Zeit eingeplant für Ferienaktionen, Projekte, Turniere und unterschiedliche Aktionen. Aufgrund der gut besuchten letzten Tänzernacht, haben wir uns zu einer Wiederholung entschieden. Das Angebot richtet sich an alle Hip Hop-Tänzer und Breaker und findet am 15. 12. 2017, von 19.00 bis 22.30 Uhr statt. Es wird wieder etwas leckeres zu Essen geben. Wir freuen uns auf zahlreiche rhythmusliebende Besucher.

Weihnachtsmänner, Sterne und Lebkuchen stehen gerade im aktuellen Fokus. Trotzdem planen wir bereits für 2018 mit Palmen, Strand und viel Sonne. Der Entschluss ist gefallen! Unsere nächste Sommerfreizeit geht mit 15 Jugendlichen für 10 Tage nach Südfrankreich.

Ganz besonders möchten wir nochmals auf unser offenes Hallenfußball für Jungs und junge Männer zwischen 12 und 18 Jahren hinweisen. Es findet jeden Mittwoch (außer in den Schulferien) von 19.30 – 21.00 Uhr in der Sporthalle der Vigeliusschule statt.

Text: Manuel Köchlin

## RKG-Freiburg-2000

### Sieg und Niederlage in den Derbys

Bei den vergangenen Ringer-Derbys der RKG-Freiburg-2000 konnte diese am Reformationstag gegen das Tabellenschlusslicht ASV Urloffen einen ungefährdeten 17:9-Sieg einfahren. Dabei trugen Givi Davidovi, Andrei Romanov, Amiran Shavadze und Stefan Käppeler jeweils vier Zähler zum Gesamtsieg bei. Das erbitterte Duell im Leichtgewicht konnte der erst 20-jährige Ivan Drobny gegen den erfahrenen Boczek mit 4:3 für sich entscheiden. Somit sind die ersten Weichen für den Einzug in die PlayOffs für die Freiburger Staffel gestellt.

Diese sollten gegen den TuS Adelhausen gefestigt werden. Deren Ziel ist es jedoch, als bester Tabellenzweiter abzuschneiden, um für die PlayOffs wie die jeweils ersten drei jeder Liga gesetzt zu werden. Entsprechend stark fuhr die Oberheinstaffel auf. Allen voran der Welt- und Europameister von 2016 Angelov der dem bisher im Freiburger Dress unbesiegten Amiran Shavadze einen überhöhten Punktesieg mit 0:16 abgerungen hatte. Auch Andrei Romanov musste dem mehrfachen deutschen Meister und Olympiateilnehmer 2012 Nick Matuhin einen überhöhten Punktesieg überlassen. Chancenlos auch die Youngster Ivan Drobny und Maximilian Remensperger sowie Lars Schäfle der dem

Routinier Michael Kaufmehl mit 0:9 unterlag. Ein starkes Duell sahen die Zuschauer, darunter auch Ringerlegende Adolf Seger, in der Klasse bis 75 kg. Stefan Käppeler traf auf den Cubaner Reinier Perez. Er wird als schnellster Ringer der Liga betitelt. Doch Käppeler war gut eingestellt und Perez konnte nur wenige Angriffe starten, die zu einem schwachen 2:4-Sieg reichten. In den Reihen der Freiburger siegten Givi Davidovi mit 13:0 gegen Nick Scherer sowie Florian Losmann mit einem 10:1-Sieg gegen Vögele. Zwei weitere Punkte steuerte Kevin Henkel mit einem 4:0-Sieg gegen Brunner zum 8:22 Endstand für Adelhausen bei.

Aktuell belegen die Freiburger Ringer mit 5 Pluspunkten Rang sechs in der Tabelle der Bundesliga Südwest. Damit sind sie derzeit der beste Sechszehnte und wären am Ende der Vor- und Rückrunde für die Endkämpfe qualifiziert. Es stehen noch drei Kampftage aus, wobei die Freiburger noch zwei Auswärtskämpfe in Triberg und Neckargartach zu bestreiten haben. Den Platz streitig machen könnte aus der Gruppe West der ASV Heusweiler der aber die letzten beiden Begegnungen gegen Witten und Schlusslicht dieser Gruppe Riegelsberg gewinnen müsste. Bessere Chancen hat da der RV Lübtheen aus der Gruppe Südost. Sie haben im Augenblick zwar nur drei Zähler auf dem Haben Konto. Konnten sich aber in der Rückrunde deutlich steigern. Das Restprogramm von Lübtheen umfasst zwar Tabellenführer Burghausen. Große Chancen ergeben sich jedoch gegen die direkten Tabellennachbarn Aue und Hallbergmoos.

#### Jugend: 6 Starter – 6 x Podest

Bockstark präsentierten sich der RKG-Nachwuchs beim Internationalen Grimmelshausenturnier der E-, D- und C-Jugend in Renchen. Alle sechs Teilnehmer konnten sich beim mit 170 Teilnehmern stark besetzten Turnier, auf Podestplätzen platzieren. Jeweils eine Bronzemedaille erkämpften sich Nora Lübke (Jgd. D). Sie gewann gegen 5 Jungs (!), sowie Vincent Pfaff (Jgd. E) und Abdullah Rahimi (Jgd. C).

Silber gab es nach tollen Kämpfen für Stephan Tsupikau (Jgd. D) und Ivan Daoud (Jgd. C). Mit 4 Schultersiegen sicherte sich Kevin Ringwald (Jgd. E) verdient die Goldmedaille. Damit erreichte die RKG-Jugend unter den 28 Mannschaften einen hervorragenden 5. Platz in der Mannschaftswertung. Gemessen an der Vereinsteilnehmerzahl schnitt jedoch kein anderes Team effektiver ab als die Ringer der RKG. Glückwunsch an die erfolgreichen Jungs und Mädels!

#### Ellen Riesterer dominiert Berlin

Beim mit weit über 200 Ringerinnen aus 13 Nationen stark besetzten 12. Internationalen Frauenturnier in Berlin, dominierte Ellen Riesterer ihre Juniorinnen-Konkurrenz in der 50-kg-Klasse. Sophia Schäfle beeindruckte mit einem Punktsieg gegen die Deutsche Vizemeisterin bei den Kadettinnen. Last not least überzeugte unser RKG-Unparteiischer Raffaele Tascillo als souveräner Turnierkampfrichter auf der Matte. Seit geraumer Zeit wieder in heimatlichen Gefilden kann Ellen endlich, am hiesigen Olympiastützpunkt, unter optimalen Bedingungen trainieren. Mit einem Schultersieg, zwei technisch überhöhten Punktsiegen sowie einem starken Kampf und Sieg über

ihre Dauerkonkurrentin, der Berlinerin Lisa Ersel, konnte Ellen ihre derzeit überragende Verfassung auf der Matte beweisen. Nach einem Jahr verletzungsbedingter Wettkampfpause meldete sich Sophia mit einem Sieg über Jenny Blachut eindrucksvoll zurück. Als Jahrgangsjüngste musste sie sich danach gegen die amtierende Deutsche Meisterin und Europameisterschaftsteilnehmerin Elena Sell entscheidend geschlagen geben, ebenso wie gegen die Estin Marta Pajula.

Zum Heimkampf gegen den ASV Urloffen konnten die Athleten endlich offiziell Willi Zink zum 80. Geburtstag gratulieren. Er beging diesen bereits am 11. September. Hatte sich jedoch auf Urlaubsreise begeben. Willi hilft und unterstützt den Verein, wo er nur kann. Vor seinem Haus an der ehemaligen Rumpelbrugg in Wendlingen hat der AV seinen Stand beim Weinfest. Er ist der wichtigste Mann beim Aufbau und stellt die Anschlüsse für Strom und Wasser. AV-Vorstand Ralf Schüler übergab vor dem Kampf einen Präsentkorb an den Jubilar.

Am 6. November verstarb unser langjähriges Mitglied Manfred Dörle im Alter von 77 Jahren. Manfred hat vor allem in den 80-er Jahren den Verein unterstützt, war im erweiterten Vorstand tätig und stellte sich als Fahrer zu den Auswärtskämpfen zur Verfügung.

Text: Markus Buck

## Erwachsenen- Begegnungsstätte Weingarten



### News aus dem Mehr- generationenhaus EBW

Freiburg-Weingarten, Sulzburger Str. 18  
Tel. 0761 490 78-40

[www.mehrgenerationenhaus-ebw-freiburg.de](http://www.mehrgenerationenhaus-ebw-freiburg.de)

**Wir laden Sie alle herzlich ein  
zu folgenden Veranstaltungen:**

**Fr., 5. 1. 2018, 19.30 Uhr:** Klassik in Weingarten: Duo-Abend mit Klavier und Flöte.

**Do., 11. 1. 2018, 19.30 Uhr:**

Jakobs-Stammtisch: Austauschabend.

**Sa., 13. 1. 2018, 13.30 – 17.30 Uhr:**

Orientalisch Tanzen für Fortgeschrittene: Workshop; 19,- € (Anmeldeschluss: 10. 1.).

**Di., 16. 1. 2018, 19.00 – 20.30 Uhr:**

Improviations-Theater – Aufbaukurs für Fortgeschrittene; 47,20 € (8 x).

**Unser Haus ist während der Weihnachtsferien vom 22. Dez. 2017 bis 5. Jan. 2018 geschlossen.**

**Ein Angebot von vielen  
im Mehrgenerationenhaus EBW:**

**Großes Reparatur-Begegnungs-Café (alle 2 Monate):**

Haben Sie zu Hause einen kaputten Gartenstuhl, ein plattes Fahrrad, ein defektes Küchengerät oder ein zerrissenes Kleidungsstück, wissen aber nicht genau, wie man das repariert? In unserem Reparatur-Café versuchen wir mit Ihnen gemeinsam, Ihren Gegenstand zu reparieren. Zudem gibt

es Beratung zu Fragen rund um Handy-/Smartphone-/PC. Mitgebracht werden darf alles, was von einer Person alleine getragen werden kann. Termine: in der Regel der 1. Donnerstag in geraden Monaten. Nächster Termin: Do., 1. 2. 2018, 14.30 – 18.00 Uhr.

Text: Donata Weier

## St. Laurentiushaus e.V.

### Wir gratulieren:

Herr Karl Lebtig feierte am 6. Dezember seinen 82. Geburtstag. Am 9. Dezember wurde Herr Werner Hug 89 Jahre alt. Am 12. Dezember beging Frau Hilda Dees ihr 92. Wiegenfest. Am 26. Dezember feiert Frau Ida Schaller ihren 91. Geburtstag. Am 27. Dezember wird Frau Hannelore Zunder 84 Jahre alt. Am 29. wird Frau Brunhilde Rogg 93 Jahre alt. Und Frau Hildegard Kalisch feiert am 30. Dezember ihren 85. Geburtstag.

Text: Petra Hercher

### Begegnungsstätte

Januar-Programm 2018

#### AKTUELLE VERANSTALTUNGEN

**Dienstag, 9. 1. 2018, 15.00 Uhr: Encaustic Malen** im Kaffeestübchen. Mit einem speziellen Maleisen und geschmolzenen Wachsfarben malen wir jahreszeitliche Motive, Landschaften und Blumen. Der Kurs ist kostenlos und auch für Anfänger/innen gut geeignet.

**Mittwoch, 10. 1. 2018, 14.30 Uhr: Ökumenischer Kaffeemittag** für alle Senioren des Stadtteils. Anschließend lädt die Polizei ein zu einer Präventionsveranstaltung mit dem Thema „Verkehr“.

**Dienstag, 23. 1. 2018, 14.30 Uhr: Handarbeitskreis** mit Kaffee und Kuchen im Kaffeestübchen der Begegnungsstätte. Neue Teilnehmer sind herzlich willkommen.

**REGELMÄSSIGE VERANSTALTUNGEN**  
Jeden Montag: **10.00 Uhr, Osteoporose-Gymnastik und Sturzprophylaxe im Saal.**  
Jeden 2. Montag: **10.00 Uhr, Gedächtnistraining im Kaffeestübchen.**

Montags im Wechsel: **14.30 Uhr, Spielertreff oder „Gesprächskreis“.**

Jeden Dienstag: **10.00 Uhr, „Tanz mit! Bleib Fit!“**

Jeden Donnerstag: **9.00 und 10.00 Uhr, Gymnastikkurse im Saal.**

**Für alle Kursangebote sind Neuanmeldungen möglich. Kontaktaufnahme und Informationen unter der angegebenen Telefonnummer.**

**Wir wünschen allen Besucherinnen und Besucher der Begegnungsstätte St. Laurentiushaus ein gutes und gesundes Jahr 2018. Wir freuen uns auf viele schöne und bereichernde Begegnungen im Neuen Jahr.**

**Begegnungsstätte St. Laurentiushaus, Carl-Kistner-Straße 57, 79115 Freiburg, Tel. 484817, [swa@stlaurentiushaus.de](mailto:swa@stlaurentiushaus.de)**  
Öffnungszeiten: Mo. – Fr., 8.00 bis 12.00 Uhr. Mo. – Do., 14.00 bis 16.00 Uhr.

Text: Brigitte Oschwald

**Redaktionsschluss  
für die nächste Ausgabe  
ist der 22. Dezember 2017**

**Vorstand – Termine:**

**19. 12.:** Seniorenwanderung  
**Der ESV wünscht allen ein frohes Weihnachtsfest und ein glückliches, erfolgreiches Jahr 2018.**

**Ringtennisabteilung**

Das nächste Späßtraining ist am Dienstag, 2. Januar. Beginn ist um 19.00 Uhr. Gäste sind herzlich willkommen. Anschließend gemütliches Beisammensein in der ESV-Gaststätte.

**Skiabteilung**

Mittwochs ist von 9.30 – 11.00 Uhr **Nordic Walking** am Wolfswinkel.

Von November bis April ist jeden 1. Mittwoch im Monat Radstammtisch von **Gummi Voraus**. Beginn ist um 18.00 Uhr.

Seit Oktober ist jeden Donnerstag von 19.30 – 20.30 Uhr in der Hansjakob-Schule **Skigymnastik** unter der bewährten Leitung von Renate Schlegel.

**Skischule– Skikurs-Termine:**

**5. – 7. 1. 18:** Ferien-Skikurs am Notschrei.  
**20./21. und 27./28. 1. 18:**

Wochenend-Skikurs am Notschrei.

**15. – 18. 2. 18:**

Kinder-Skikurs in Todtnauberg.

**18. – 23. 2. 18:**

38. Alpin-Skifreizeit in Burgeis.

**15. – 18. 3. 18:**

Schneespaß in Servaus-Fiss-Ladis.

Infos und Anmeldung unter

[www.esv-freiburg-ski.de](http://www.esv-freiburg-ski.de).

**ESV-Senioren**

Die **124. Seniorenwanderung** am **26. September** führte **Josef Dold**. Mit Zug und Bus fuhren 19 Wanderer nach St. Märgen, Birkenhofweg. Es war eine Genusstour bei schönem, sonnigem Wanderwetter. Wir liefen über Zwerberg – Wiesneck nach Himmelreich. Unterwegs die gewohnte Vesperpause. Schlusseinkehr war im Gasthaus „Himmelreich“ bei wie immer guter Bewirtung. Einar überreichte Herbert für die 110. Wanderung eine Flasche Wein.

Am **24. Oktober** führten **Harry und Marlene** die **125. Seniorenwanderung**. Abmarsch um 10.30 Uhr Endhaltestelle Vauban bei gutem Wanderwetter. Harry führte uns über die Sängerruh Richtung Leutersberg. Dann weiter bergauf bis zum Schönberghof. Dort empfingen uns Günter und Helma anlässlich der Jubiläumswanderung mit Sekt und Hefezopf. Nach einer ausgiebigen Rast ging es zügig bergab zur Schlusseinkehr in der ESV-Gaststätte. In der Leo-Reich-Stube wurden Gerdi Kuss für die 50. und Hans Knopf für die 70. Wanderung geehrt.

Herbert hielt einen Rückblick auf die 125. Seniorenwanderungen, die seit April 2007 immer am letzten Dienstag im Monat durchgeführt werden. Insgesamt waren es 2969 Teilnehmer, was einen Schnitt von 24 Teilnehmern pro Wanderung ergibt. Harry und Marlene Böhme haben von den 125 Sen.-Wanderungen 66, Sepp und Inge Dold 39 geführt und erhielten als Dank einen Gutschein und Sekt. Auf über 100 Wanderungen kamen Harry mit 112 und Herbert mit 111 Teilnahmen. Sepp brachte es auf 95,

Marlene auf 94 und Günter auf 92 Wanderungen. Bei gutem Essen untermalt mit Musik von Willi fand der Wandertag einen sehr schönen Ausklang in unserem Vereinsheim.

Text: Herbert Joos



**Kinder- & Jugendzentrum Weingarten**

**Jahres-Abschlussfest**

Am 15. Dezember ab 16 Uhr wollen wir gemeinsam mit Eltern und Kindern einen vorweihnachtlichen Nachmittag gemeinsam verbringen. Spiel- und Bastelangebote, Unterhaltung und Austausch bei Gebäck und Kaffee. Wir freuen uns über Gebäckspenden.

**Elterncafé im Kinder- und Jugendzentrum Weingarten**

ab dem 13. 11. 2017 immer montags in der Zeit von 16 – 18 Uhr. Gemütlich die Kinder abholen und bei einer Tasse Kaffee oder Tee noch über „Dies und Das – reden können“. Kuchen- oder Gebäckspenden sind immer willkommen!

**Familiennachmittag**

Am 12. Nov. fand der erste Familiennachmittag im Kinder- und Jugendzentrum Weingarten statt. Hier haben wir die nächsten Termine geplant.

**Weitere Termine sind:**

Am **27. Januar 2018** wollen wir gemeinsam Schlittschuhlaufen. Treffen bereits um 13 Uhr hier im Kinder- und Jugendzentrum.

Am **4. Februar 2018** wollen wir gemeinsam ab 11.30 Uhr zum Kochen im Kinderhaus treffen und weiter gemeinsame Planungen für die nächsten Aktionen besprechen.

**WOCHENPLAN Stand: 21.11.2017**

**Tägl., ab 13.00 Uhr:**

Mittagessensangebot

**Tägl., von 14.00 – 17.00 Uhr:** Schularbeitskreise / Lerngruppen (1. – 10. Klasse)

Hausaufgabenbegleitung, Leseförderung

**Montag:** 15 – 17 Uhr, **Offene Tür für Kinder** (ab 6 Jahre). 14 – 17 Uhr, **Kreativangebot**. 16 – 18 Uhr, **Eltern Café**. 17 – 18.30 Uhr, **Mädchengruppe** (ab 14 Jahre). **Einzelhilfe** für Jugendliche bis 19 Uhr auf Anfrage.

**Dienstag:** 14 – 17 Uhr, **Offene Tonwerkstatt**. 15.30 – 17 Uhr, **Hip Hop** (2. – 4. Klasse). 15.30 – 17 Uhr, **Projektarbeit** (4. Klasse). 17 – 19 Uhr, **Teeny-OT** (10 – 13 Jahre).

**Mittwoch:** 15.30 – 17 Uhr, **Mädchengruppe** (2. – 3. Klasse). 15.30 – 17 Uhr, **Tanz AG** (1. – 4. Klasse). 17 – 20 Uhr, **Offene Tür für Jugendliche** (ab 11 Jahre). **Einzelhilfe** für Jugendliche bis 19 Uhr auf Anfrage.

**Donnerstag:** 14 – 17 Uhr, **Offene Tonwerkstatt**. 15.30 – 17 Uhr: **Tanztraining**. 14 – 17 Uhr, **Kreativangebot**. 17 – 18.30 Uhr, **Mädchengruppe** (ab 11 Jahre). 16 – 18 Uhr, **Theatergruppe**. 17 – 18.30 Uhr, **Gruppenangebote**. 17 – 19 Uhr, **Tanzgruppe**.

**Freitag:** 15 – 17 Uhr, **Offene Tür für Kinder** (ab 6 Jahre). 14 – 17 Uhr, **Offene Tonwerkstatt**. 15.30 – 16.30 Uhr, **Fußballgruppe 1** (1. – 4. Klasse). 15.30 – 17 Uhr, **Offene Werkstatt**. 16.30 – 18 Uhr, **Teeny-Junggruppe** (11 – 13 Jahre). 16.30 – 18 Uhr, **Fußballgruppe 2** (ab 11 Jahre). 18 – 21 Uhr, **Offene Tür für Jugendliche** (ab 14 Jahre). 21 – 24 Uhr, **Nachtsport in der Halle Adolf-Reichwein-Schule** (ab 16 Jahre).

**Außerdem noch:** Elternarbeit, aufsuchende Arbeit, Projektarbeit, Aktionen im Stadt-

teil, Einzelfallhilfe und Begleitung sowie Beantwortung auf Anfrage.

Text: Karin Seebacher

**Kindernetz Weingarten**

**St. Martin**

Am 13. 11. fand wieder der gemeinsame St. Martinsumzug mit anschließendem Martinsspiel statt. Mit bunten, leuchtenden Laternen startete der Umzug am Abenteuerplatz und zog sich von dort in Richtung See.

Beim anschließenden Martinsspiel an der Pferdekoppel wurde gesungen und Gebäck geteilt. Das Kindernetz und die Adolf-Reichwein-Schule freuten sich über viele bunte Laternen.

Text: Karin Seebacher



 **Sportgruppe Weingarten e.V.**

**Geschäftsstelle:** Krozinger Straße 11, 79114 Freiburg (im Stadtteilbüro des Forums Weingarten), Tel. 0761 445582, [info@sg-weingarten.de](mailto:info@sg-weingarten.de), [www.sg-weingarten.de](http://www.sg-weingarten.de). In den Schulferien haben wir Pause – Änderungen vorbehalten!

**Adolf-Reichwein-Schule**

Bugginger Str. 83

**Montag – Karate für Kinder:** 17 – 18 Uhr, Anfänger; 18 – 19 Uhr, Fortgeschrittene. Leiter: Manuel Pulido, Tel. 0176 40121483.

**Dienstag – Volleyball, Fortgeschrittene:** 20.00 – 22.00 Uhr. Leiter: Mohamed Shahin, Tel. 0174 7331737.

**Mittwoch – Koronargruppe:** 17.00 – 18.30 Uhr. Leiterin: Elisabeth Berwing, Tel. 07665 3226.

**Basketball:** 20.00 – 22.00 Uhr. Leiter: Holger Hoppe, Tel. 0151 20775994, [holger.hoppe@gmx.de](mailto:holger.hoppe@gmx.de).

**Donnerstag – Funktionelle Gymnastik 50+:** 16.00 – 17.30 Uhr. Leiterin: Renate Waldkircher, Tel. 07665 48547.

**Pestalozzischule Haslach**

Staufener Straße 3

**Dienstag – Fitness-Gymnastik 50+:** 18.30 – 20.00 Uhr. Leiterin: Alice Hasselmann, Tel. 0157 51939100.

**Donnerstag – Volleyball (auch Einsteiger):** 20.00 – 22.00 Uhr. Leiter: Mohamed Shahin, Tel. 0174 7331737.

**Samstag – Fußball, Gruppe 1:** 16.00 – 18.00 Uhr. Leiter: Joachim Schillinger, Tel. 0152 01542637, [joachim.schillinger@gmail.com](mailto:joachim.schillinger@gmail.com).

**Fußball, Gruppe 2:** 18.00 – 20.00 Uhr. Leiter: Michel Melagho, Tel. 0176 24486728.

**EBW Erwachsenen-Begegnungsstätte Weingarten (Mehrgenerationenhaus)** Sulzburger Straße 18

**Mittwoch – Mach mit, bleib fit! 50+:** 10.00 – 11.00 Uhr. Leiterin: Elisabeth Berwing, Tel. 07665 3226.

**Wirbelsäule- und Beckenbodengymnastik 50+:** 17.30 – 18.30 und 18.30 – 19.30. Leiterin: Ursel Konstanzer, Tel. 0761 441807.

Text: Klaus Gehl

**Unseren Kunden wünschen wir genussvolle Weihnachten und einen guten Rutsch ins neue Jahr.**

**Herzlichen Dank!**

**Die Marktbeschicker vom Haslacher Freitagsmarkt**

**Café im Treffpunkt St. Michael**



- Schönes Ambiente in ehemaliger Kapelle
- Kaffeespezialitäten
- Torten, Kuchen und kleine Speisen
- Freundliches inklusives Team
- Mittagstisch



Carl-Kistner-Straße 49 • Freiburg-Haslach • Telefon (0761) 595 75 78 50  
Geöffnet Mo 10–14 Uhr, Di bis Fr 10–18 Uhr



**KEINE HALBEN SACHEN.**

**VERPASSEN SIE IHREM HAUS EIN DICKES FELL –**

mit dem Förderprogramm der Stadt Freiburg

0761/201-6142

[www.freiburg.de/waermeschutz](http://www.freiburg.de/waermeschutz)

Jetzt Fördermittel sichern!

Dezernat für Umwelt, Jugend, Schule, Bildung  
Umweltschutzamt

Freiburg  
IM BREISGAU

**Wir wünschen Ihnen ein schönes Fest und einen guten Rutsch ins neue Jahr.**

elektro ullmann

Wir haben vom 21. 12. 2017 bis zum 5. 1. 2018 Weihnachtsferien.

**Kosmetik und Fußpflege**

Tel. 0761 450 71 45

Kosmetikpraxis Martina Geiger  
Frbg.-Haslach - Carl-Kistner-Str. 52

**ERFÜLLEN SIE SICH JETZT IHREN KÜCHENTRAUM!**

**Ihr Einbauküchen-Spezialist in Freiburg:**

- **Gratis-Küchenplanung** – auf Wunsch auch gerne bei Ihnen zuhause
- **Bequeme Finanzierungsmöglichkeiten:** bis zu 72 Monatsraten
- **Rundum-Glücklich-Service:** Maßnehmen, Planung, Lieferung und Montage aus einer Hand
- **Küchenkompetenz** auf über 1000 m<sup>2</sup> Ausstellungsfläche

**KÜCHEN QUELLE** **MegaStore**

Gundelfinger Straße 11 • Linie 4 • Parkplätze kostenlos  
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 10.00 - 18.30 Uhr,  
Samstag 10.00 - 16.00 Uhr • Telefon 0761 / 50 42 40

**DIE WELT Service-Champions**  
KÜCHEN QUELLE Nr. 1

**TEST BESTE SERVICE-QUALITÄT**  
1. Platz

[www.kuechen-quelle.de](http://www.kuechen-quelle.de)

**Bitte berücksichtigen Sie unsere Inserenten.**

**STADT FREIBURG BESTATTUNGS DIENST**

**Trauerfall...**  
Wenden Sie sich vertrauensvoll an das städtische Bestattungsinstitut.

Sie erreichen uns Tag und Nacht unter  
**0761-27 30 44**

79106 Freiburg | Friedhofstr. 8  
Direkt am Hauptfriedhof

## Pestalozzi-Realschule Freiburg-Haslach

### Einschulung der neuen Fünftklässler

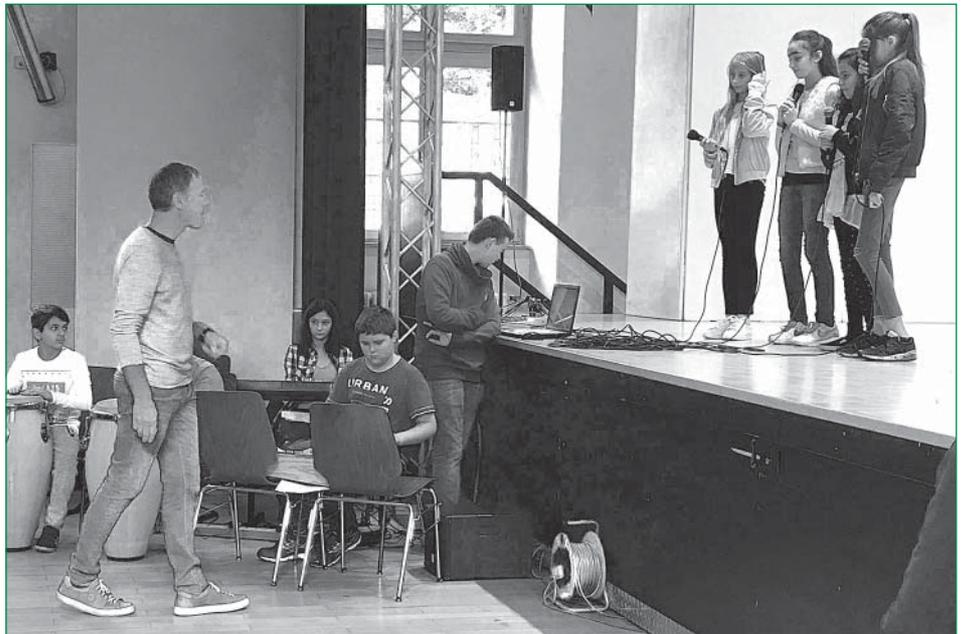
Am Dienstag, dem 12. September 2017, fand ab 10.30 Uhr in der May-Bellinghau- sen-Halle der Pestalozzi-Realschule Freiburg die Einschulung der neuen Fünftklässler statt.

Konrektorin Frau Natterer begrüßte insgesamt 55 Schülerinnen und Schüler sowie deren Eltern, Verwandte und Freunde.

Untermalt und begleitet wurde die Begrüßung durch musikalische und künstlerische Darbietungen der Sechstklässler, die außerdem jedem Kind eine Schultüte als Willkommensgeschenk überreichten.

Frau Natterer wünschte im Namen des gesamten Kollegiums allen neuen Schüler/innen einen guten Start und freut sich auf die gemeinsamen Jahre an der Pestalozzi-Realschule.

Text: Heike Köhler/Bilder: Damaris Klant



Herr Froe und die Aufführung der Klassen 6a/b.



Die Klasse 5a mit Fr. Köhler.



Die Klasse 5b mit Fr. Trabitzsch.



### Quartierstreff Luckenbachweg

Luckenbachweg 8 · 79115 Freiburg  
Anspruchspartnerin: Yvonne Risch  
Sprechzeiten:

Mo., 17 – 19 Uhr, Do., 10 – 12 Uhr  
Telefon 0761 61248284

E-Mail: [quartierstreffhaslach@gmail.de](mailto:quartierstreffhaslach@gmail.de)

Weitere Veranstaltungen finden Sie in den Monatsprogrammen der Quartierstreffs oder unter: [www.quartierstreff.de](http://www.quartierstreff.de)

Vom 25. 12. 2017 – 7. 1. 2018 finden keine Veranstaltungen statt!



#### VERANSTALTUNGEN

**MONTAG: Basteln mit & Deko-Ideen aus Papier**, jeden 2. Montag, 9.30 bis 12 Uhr. **Offener Singkreis** mit Franz Gädker, (Mundharmonika), 15 bis 16 Uhr. **Literaturkreis** mit Ute Zimmermann, jeden 2. Montag im Monat, 19 bis 20.30 Uhr.

**DIENSTAG: PC-Fragestunde**, Dieter Karmien, Anmeldung erforderlich. 0761 2853134 AB. Gebühr 5,-€, Mitglieder 3,-€, Ehrenamtliche frei. Jeden 2. Dienstag im Monat, 10 bis 11.30 Uhr. **Sozialberatung**, Sprechstunde bei Renate Kieninger, jeden 4. Dienstag im Monat, 11 bis 12.30 Uhr. **Stricken und Spaß am gemeinsamen Handarbeiten**, helfende Hände, Hildegard Lais und Irene Böttcher, jeden 2. und 4. Dienstag im Monat, 14.30 bis 17 Uhr. **Abend-Café, „Toast-Hawaii“ + Weihnachtsdessert**, jeden 1. Dienstag im Monat, 17.30 bis 20 Uhr.

**MITTWOCH: Nachmittags-Café**, 14.30 bis 17 Uhr, kein Café am 20. 12. 2017.

**DONNERSTAG: Rhythmusgruppe Trommeln**, mit Tanzlehrerin Viviane Amann, 10 bis 11 Uhr, Einstieg jederzeit möglich. **Tänzerisches Bewegungstraining**, mit Tanzlehrerin Viviane Amann, 11 bis 12 Uhr, Einstieg jederzeit möglich. **Spiele-Nachmittag**, mit Hildegard Buchholz, jeden 1. und 3. Donnerstag im Monat, 15 bis 18 Uhr. **Basteln mit Büchern & Deko-Ideen aus Papier**, mit Frau Maier, jeden 4. Donnerstag, 18 bis 20 Uhr.

**FREITAG: Progressive Muskelentspannung**, mit Sieglinde Schäfer, jeden 2. und 4.

Freitag im Monat, 10 bis 11 Uhr. **Abendspaziergang mit geselligem Ausklang**, mit Kerstin Meyn, jeden letzten Freitag im Monat, im Dez. bereits am 15. 12. 2017, 16 bis 17.30 Uhr.

**SAMSTAG: Tanztee für Singles und Paare**, mit Tanzlehrerin Viviane Amann, einmal monatlich, 15 – 18 Uhr.

**SONDERVERANSTALTUNGEN:**

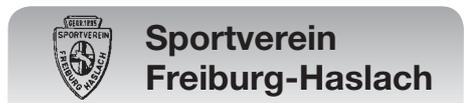
**Weihnachtspätzchenbacken mit Kindern:** Samstag, 9. 12. 2017, 11 bis 15 Uhr.

**Kleiner Advents-Strickbasar im Nachmittags-Café:** Mittwoch, 13. 12. 2017, 14.30 bis 17 Uhr.

**Vernissage „Jahreszeiten“ Aquarellmalerei, Frau Hildegard Bechtold:** Donnerstag, 11. 1. 2018, 17.30 Uhr.

**ab Januar 2018 Hatha-Yoga Kurse, Leitung Doris C. Jakobi:** Mittwochs , ab 10. 1. 2018, 1. Kurs, 9.30 bis 11 Uhr, 2. Kurs, 19.00 bis 20.30 Uhr, Anmeldung bis spät. 8. 1. 2018. Jeweils 6 Kurstermine, Kursgebühr 36,- €, für Vereinsmitglieder 30,- €.

Text: Yvonne Risch



**Kinderturnen**

**Montags:** Sporthalle der Vigeliusschule, Eichendorffweg, Freiburg-Haslach

**Info:** Herr Schöffler Peter, Tel. 0761 499894

**Gruppe 1:**

16.30 – 17.30 Uhr, Kinder 3 bis 4 Jahre.

**Gruppe 2:**

17.30 – 18.30 Uhr, Kinder 5 bis 6 Jahre.

**Neu Gruppe 3:**

18.30 – 19.30 Uhr, ab 6 Jahre Schulanfänger.

Kinder können gerne ein Schnupper-Training mitmachen.

**Mitgliederversammlung**

**Im Rahmen der Mitgliederversammlung des Sportvereins am 15. 11. 2017 wurden folgende langjährige Mitglieder geehrt: über 25 Jahre:**

Dr. Heinz Birnesser / Dr. Eckart Diezemann / Gerold Joos / Paul Lindlar / Ingo Walz.

**40 Jahre:**

Horst Bernnat / Herbert Sutter.

**50 Jahre:**

Lothar Kaltenbach / Klaus Riesterer.

Text: Lothar Kaltenbach



**Am falschen Rad gedreht?**

Gegen die Stimmen der FDP wurde im Gemeinderat die Projektierung eines Fahrrad-Verleih-Systems mehrheitlich beschlossen. Eine Ausschreibung ist in Vorbereitung. Die Kosten dafür wurden mit jährlich 300.000,- Euro veranschlagt. Eigentlich eine gute Idee!? Nicht jedoch, wenn man genauer hinblickt.

**Hier ein paar Fakten:**

- In Freiburg gibt es bereits Fahrradhändler und Organisationen, die Leihräder anbieten. Sie wurden in den Entscheidungsprozess der Stadt nicht mit einbezogen.
- Hotels bieten zunehmend Leihräder an.



**Tank-Shop Böhler GmbH**

Rankackerweg 2, 79114 Freiburg

Tel.: 0761-40 11 320 [www.bft-freiburg.de](http://www.bft-freiburg.de)

Montag bis Samstag: 6:00 – 22:00 Uhr; Sonn- und Feiertag: 8:00 – 22:00 Uhr

**Ab sofort:**

**Monatsrechnung für Privat- und Firmenkunden**



Bargeldlos Tanken, Waschen und Einkaufen mit der **Roadrunner-Card** und 1x monatlich per Lastschrift bezahlen

**Schnell und einfach – fordern Sie jetzt Ihre persönliche Tankkarte an:** Kartenanträge erhalten Sie bei uns oder online unter [www.roadrunner-card.de](http://www.roadrunner-card.de)

• Münster ist die Fahrrad-Stadt Nummer 1 in Deutschland. Sie hat ein öffentliches Fahrrad-Verleih-System abgelehnt, um ansässige Anbieter zu schützen.

Patrick Evers: „Wie in der SZ vom 29. 10. 2017 zu lesen war, werden derzeit europäische Städte mit Leihrädern aus Fernost regelrecht überflutet und verstopft. Mit einer Subvention von 300.000,- Euro jedes Jahr lädt man gerade dazu ein, dieses Problem in Freiburg selbst zu kreieren und damit die überforderte Infrastruktur noch mehr zu belasten. Freiburg hat jetzt schon mehr Fahrräder als Einwohner. Kaum ein Bürger wird ein Leih-Fahrrad brauchen. Die Räder dienen in erster Linie Touristen. Diese aber werden durch Hotels, der Radstation oder den Fahrradhändlern bereits bedient. Bike-Sharing- oder City-Bike-Stationen sind sicherlich gute Ideen. Aber nicht jede gute Idee ist in jeder Stadt sinnvoll. Siehe Münster.“

Ferner stellt sich auch die Frage, ob es wirtschaftlich sinnvoll ist, ein öffentliches Projekt als Konkurrenz zu niedergelassenen Unternehmen ins Leben zu rufen. Hier wäre es sinnvoller, gemeinsam mit ansässigen Anbietern entsprechende Konzepte zu entwerfen. Die FDP-Stadträte plädieren daher für die Aufhebung der Ausschreibung.

Text: Jörg Breidenbach



über 45 Jahre



# KRAWCZYK

Dachdeckermeister e.K.

Gebäudeenergieberater • Solarfachberater

- Dach-, Wand- und Abdichtungstechnik
- Zimmerer- und Blechenerarbeiten
- Gebäudeenergieberatung und Solaranlagen

[www.dach-ok.de](http://www.dach-ok.de)

Freiburg • Tel 0761/41260

www.dach-ok.de








# SONNENHÖFE



**Beratung & Verkauf:**  
**Tel 0761.7058-222**  
**[www.gisinger.de](http://www.gisinger.de)**



- Helle 2- und 3-Zimmer-Wohnungen
- Wohnflächen von ca. 53 m<sup>2</sup> bis 101 m<sup>2</sup>
- Wohnausrichtung überwiegend zur Süd- und Westseite
- Herrliche Freibereiche, Terrassen und Balkone
- Geschmackvolle Ausstattung, Aufzug und Tiefgarage
- Ohne Käuferprovision



**JETZT  
 INFORMIEREN**

## Gisinger



Wohn- und Gewerbebau  
 Immobilienankauf  
 Immobilienmakler  
 Schlüsselfertigbau  
 Liegenschaftsverwaltung